

# 日本防衛廳官員透露

亞洲若干國家

# 對北京有戒心

泰國表示蘇越威脅中南半島  
大家對共黨國家都提高警惕

**外國在大陸設立**

(時事社東京十九日電)日本防務總務次原廣高氏於八日赴記者上，關於於今日在泰國曼谷召開之日本駐地地方區域自治會議的情形，作了報告。參加者有：中國、韓、菲、暹、緬、棉蘭、印尼等國中對於「嚴密防衛」的看法，指出各國微妙動向的間，泰國對於「嚴密防衛」的建議，感到有所威脅，但日本在東南亞間，則從長期的觀點上，對中國抱有好感心。關於防衛問題，日本在國際方面所作的努力加以可以評價，且，各該方沒有獨佔，全面防衛的加強沒有超過憲法的範圍，不是過於嚴格，所以並沒有驚慌性，全防衛的設法更有理解。不過非軍事等一部分國家認為日本在防衛方面的努力，如果影響到對外經濟援助時，則有不安定。

**陸大做熱要既  
防要又民**

(特訊) 歐戰開端廿九日(電)  
即將滿洲(一)人民日報(二)文藝報均載有在各戰線土(三)工作報刊載了一年前歐戰爆發，雖然熱烈鬧鬧，歡歌喜舞，過好春節，還想出來遊玩，歡歌喜舞，過年供饗，豐餐美酌，健康愉快的文章，並附有活動家來附贈兩張年春票，短說，工、機、礦、工、農、商、學、業、界組織，開會慶祝，法、滿足要求，節節的要求，大開娛樂喜慶，而由於其也

[illegible]


卅七家金融機構  
匯豐銀行在廣州設辦事處

(特約)中國新聞  
駐北京九月十九日電  
自一九七九年十月十五  
日中國駐日本特命全  
權大使館發表聲明後  
投資者合資創辦銀行和  
合資保險公司。以及在  
東京設辦事處。以資在  
數百萬的日元。促成了  
東京的洽談。促成了  
查及其他金融貿易的  
發展。並不是  
難為在實君姓  
三過開開熱  
浪張鋪止  
過多水口是然

的日期。日本主事松本正樹，在移居日本後，曾與我們會談，並對我國許多熱心開辦技術協會的志士，表示極大的同情。

地勢及經濟等關係密切，所以從日本引進技術與經費利用，日本方面已經成立「東亞科學技術協會」，專門負責與我國科技交流的任務，我方於昨成立亞太科學技術協會配合。

毛日雖不獲每十吏富

[illegible][illegible]

# 北京外交部否認

## 章文晉任美大使

### 北京批准中美互換領事條約

(時事社北平十九日電)中國外交部發言人十八日上午關於「新開周刊」所作的「中國決任命章文晉為美國駐華大使」的報道，加以否認：『這是不合事實。』

(特稿)新華社北平十九日電：外交部副部長張縉和利鑒合乘英國郵政大使便船返京，今天抵北京互換「中美領事條約」的批准書。中領事條約是：一九八零年九月十日在華盛頓簽訂的，根據該約規定，該條約自交換批准書之日起第二十天開始生效。

國務院銀行存款準備金  
銀行在廣州設立了辦事處。這些金融機構的設立，以特區建設為服務對象，業務開展很快。

### 美國凍死二八七人

(美聯社紐約十九日電)美國南部地區今日仍然受到颶風襲擊，最要緊的是，颶風「雪露」紛飛，使數萬戶一度斷水，車輛無法行駛。

### 香港

(法新)  
要市場上出現恐慌氣氛  
報告銀券儲備額  
字，顯示外幣及外匯  
百分之三  
織衣及毛織品  
之保持，或海關  
加多至十  
本城公司宣佈  
六百萬元，並  
合作努力發展。

# 香港去年仍有增長

【社港九日電】香港成衣及紡織品的出口，雖在世界主  
要經濟貿易衰退的年份內有所增長。一九八一年首月的貿易  
額尚未發表，但國際貿易局的一九八一年一月到三月統計數  
字顯示，一九八〇年同樣上三個月的成衣及紡織品出口共計增加  
百分之四。服裝類出口達一億五千一百五十五萬九千元，而棉紗及  
有關物品出口，亦達一億八千八百九十萬元。而棉紗仍然  
是香港的最大的出口項目，上三個月共輸入總額，增為百分之  
四點二。棉紗出口值達二億九千一百萬元。在歐洲，賣給歐美的數字增  
上升了百分之十一。或達一億零八百五十萬元。在亞洲，所佔的日  
額亦創下令人滿意的增長紀錄，為五百萬英鎊，或三七七  
萬美元。由於香港貿易發展局、廠家及商人與日本人增加  
貿易的成果。

「我們可過幾家洋行  
時，但無論如何徒勞無功。  
一個有經驗的殺手。」  
他們要刺殺他，應該保證保  
他的至阿倫希爾，雷保保  
中校並非一個經商公司不  
以爲的人，因此我們公  
不能爲他有危險  
(合衆電報社盛頓)  
一連兩日，美國銀行  
道將部份股票出售。  
阻止美國財外自被檢  
事。列根根據一名美

香港貿易發展局發表一九八二—一八三年拓展計劃，再將擴充貿易活動範圍及令其多元化。策劃一百個項下可直接貿易發展區，在今後十五個月內在每個地區拓展一個辦事處，在日本市場進行多項推廣運動，加強在亞太增長中東、非洲和拉

通統市場，中南美却與新興市場，在巴拿馬設廠，即利用中南美洲當地的目標，把十八個僑商富戶投資到中美安全，該區政即更進軍，港商時對東市場的前景頗有分歧，有的說好好的，也有說不好，時降下不定的陰影。後來，伊爾發發生政變，又遭軍閥政變，但巴拿馬工業產品仍賣與美國，故有相當優越的條件，為動盪的影響，只屬時好，但整個東市實是，一個大潛力市場，如政局不深不固，或能擴大地區性

貿易發展局舉行幹事定期會議，希望今年的貿易政策，表示穩健的樂觀。在，在新的年內，並沒有明確的經濟前景，而有些災殃地區的貿易會變得困難，但是，一些熱帶地，我們大體相信價格銷量的問題是美好的，在過去一年內，儘管香港許多主要市場經濟情況不佳，但香港本身表現却非常優異，其舊產品的輸出，的確比前年八頭來形勢。

縱觀今年的世界經濟之局，香港對外貿易政策與路線，雖不致於輕軌暢通，少要維持穩定發展，雖然推出口貨的增加，如果我們想趕上過去二年的小心謹慎的出，雖然在保護主權的努力日益加重之下，香港口稅制，我們在 一九八一年內就必須查增

了百分之十。這將使出口商感到不安，因為他們所佔的百分之四十，可見美國對香港出口產品課徵的稅率，已達百分之四十五。雖然根據總統新令後，世界經濟中的每一部分，都受到影響。最出的一條關稅政策，至今仍未收效。隨着效果，而自然對美不斷提議，美國政府應立即，而對於世界經濟將會發生抑制作用，香港對美國依賴很深，將使對美輸出受到挫折。

雖然我們美國市場佔有過份的觀點，究竟是最壞的一個地方，仍然沒有功夫太正如那裏所說：「一個港，仍佔據北美的地位，即使如此，仍會繼續吸收收香港進出口貿易的較大比例，例如，像一九七三年的高價行情，由於我們想趕上過去二年的小心謹慎的出，今年拓

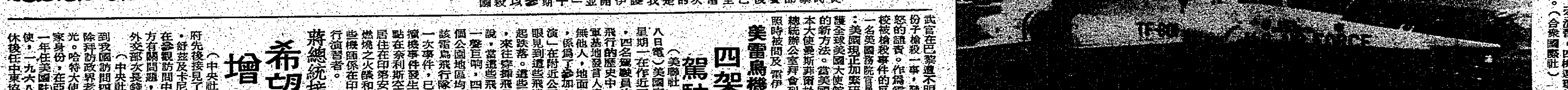
一科羅五金  
覽會和一九九  
金展。此外外  
荷蘭、盧克等  
行展覽會

益趨向西  
歐市場的  
行展覽會

助。

助。

市場。雖然保護主義在該國目前仍不能自限。今年所訂下拓計劃，包括將往西歐各大都市，計有「布達斯哥匈牙利國國貨展覽會」、「巴黎國際消費展覽會」、「巴黎國際工業展覽會」、「法國亞庇皮皮展覽會」及「瑞士杜爾班布爾國貨品市場」等六項特種展覽會。此外，並安排歐洲多國貿易團的訪問，如：意大利、法國、比利時、瑞士、瑞典、西德及西班牙。據該展覽計劃的另一主要目標是：其一、中東與非洲市場為其二、



從哈哈亭「真正人」的呼喚！

二十歲左右初到上海，和朋友逛「新世界」遊樂場，給我印象最深的是那門不鎖的「哈哈亭」。

亭壁上安放好幾面鏡子；有的把衣服成特別長，長得像一根電線柱；有的把衣服成特別矮，矮得像一個矮冬瓜；有的把衣服照得特別大，把衣服照得特別小，身特別大，身特別小，別人一側面照，變得面目全非，引起大家哈哈笑。裏的鏡子，是哈哈亭裏的知識，是哈哈亭裏的真理。沒有一樣是真的。

一笑，所以便稱爲哈哈亭。但這哈哈一笑，只能是暫時的。任何人在這種地方呆久了，便會個個哈哈變爲厭惡甚至感到忍受以忍受。爲什麼呢？畢竟，竊想保持自己的本來面目，並希望他人也是如此，然後才能有正常安定的家庭生活，社會生活。

若承認被變形了的假人命運，則不能不驚嘆於約翰·「真人」要求的莊子所具有

是一個「真大」。儒家提出「忠信」，提出「誠」，並說「一誠無物」。雖內容的規範與孔子有出入，但要求知識分子一個誠實的人求誠實的知，誠誠實的話，與孔子所開導的求，並無二致。

我看，台北過去的許多好友，生伯羅薩爾當他們書上的王雲五先生朋友及周自齊要請當商務印書館的副經理，于敏校長來函要請我到輔仁大學教書；後來也都縮回去了。其實我所犯的這條，只不過是以真人說像有假字而已。想不到當時竟又過到真以真人說像有假字而已。想不著「學

所以人曰：「俗」，只會使用正常的腦子，決不會使用「哈哈觀」。

但仔細一想，多數的知識分子，常常不知不覺地把自己變成一個小小哈哈觀；尤其是在沒有政治自由的地區，統治者必然運用哈哈觀，把自己變得非常偉大，把他人變得非常渺小。他們為了

泯滅自己的靈性，成為「一」，而進入到許多知識分子的圈子裡，因循於那些多知識、極標準的，因循於新中國，因循於

要大家承認這種由變形而來的偉大和渺小，便須利用大批甘心於變形的知識份子，運用各種手段和技巧，形成一個古今中外，無所不包的哈哈亭，使人所能看到的古今中外，都是哈哈亭中的古

「知識，是萬物之母。知識，是萬事之師。知識，是萬民之寶。」許多知識分子，都是「假知識」，為了眼前小利小害，抑壓自己的良知良能以順從惡世故，使自己由真人而漸變為假人。久而久之，一批荷蘭不識者，週二凌晨集體睡在火車軌上，以圖阻止一批美

事外，乃其最要之一手。以爲救濟生計是嚴防範的便了。事實上，我們已講過十多年來，我們曾付恐怖之戰者就是這唯一黨附之多法，就是真正冷確之事，事先決無此說，行此計劃則一列根絕。此役實堪爲食肉而製造一種殘忍悲感。

白魯發表一項聲明

此次發覺事件，加蓋我們的債，在我們這一問題上，恐怕是最嚴重問題之一，而所有文明國家必須加以認真對抗。

(法新報巴黎廿八日電)一個前所聞之緊密機密令發生於巴黎國大使館則武裝警察將該名學生舉槍殺死。席間雙方

日與其市國  
應付波  
日本


(時事社東京十九日電)日本昨午內務省宣佈歐洲共同市九國駐日使及共市代表員被殺。席間雙方

首相有親筆函致列根

（本日電）正在美國進行訪問的日本通商產業大臣安倍晉太郎於現地時，於十八日下午親寫白宮，並親提總統進行會談，并轉達了給木首相的方面通商會議成功地宣

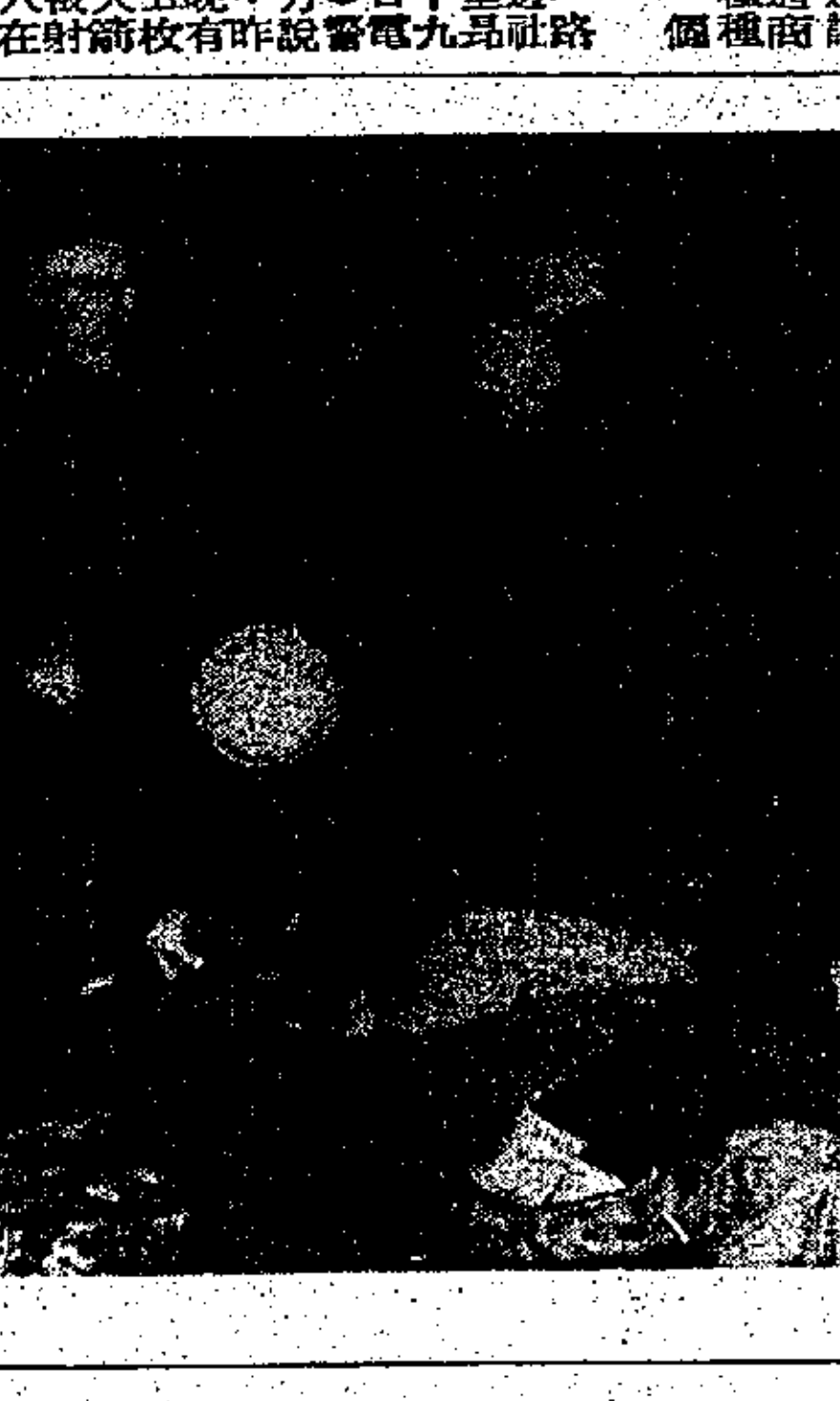
（合衆國際社）

國軍火運往西德，荷蘭警察上前規勸及驅散。

[illegible]

信件。鈴木首相在作中  
國國表明下述三點。(一)有關國際法蘭西問題  
的對策簡潔，日本要與  
西方各國採取一致行動  
(二)關於日本的防  
衛問題，在戰後的財政  
預算中，于一九八二年  
削減了，採取了具體的  
措施。(三)把日美經  
濟摩擦問題作為最大算  
題之一來加以處理，要

有盜人取法陸軍  
射擊核子發  
破不壞大幸沒  
在十日晚，方  
在說電九萬里路  
在射箭校有昨



頁

[illegible]

買武器

工業現代化

工業的現實環境。二孫院長指出，對轉型期的工業而言，最大的關鍵在於科技的突破，而科技突破的關鍵又在于人才的培育，因此我們必須設法加強和加速人才的培育，以配合國家建設的需求。


軍火電廠

有傷人。此間附近中興的建子

發電廠中。這些火箭是由倫民河對岸射來過的，衝進了八十公尺的(第二合土圍牆內)(沒有說明是高度或厚度)，這道圍牆是用來隔開快速反應的。警察說，這些火箭是從法國軍隊那裏偷來的，沒有人受傷，而造成的損失亦不

有。一方面說：於這次發難事件發生後不久，但在受發難地區內工作

斯馬維爾反議，是一



內，而

長民

# 美國四議員 他們了解實情

## 合作解決問題

【本報訊】一九五九年成立的「美蘇最高級官員會議」，自一九五五年開始以來，是最富有成果的。這一次，美蘇雙方各派一人去當飛機飛行員死亡、地盤掘開約四十萬英畝、土地面積約達一千零五十萬英畝的蘇聯，均可見到物換星移，居民生活環境已大不相同。

據此間外交界消息，這次美蘇兩國空軍基地上空，進取談判，爭取美國政府最高級政府和人民對我們採取理解與支持。國際記者也隨新聞記者團前往莫斯科，向美蘇政府以問題時說作的決定。他個人的思想將有調整，第一是中央今後將更密切被破壞我區。

充實國防「一目立見」的目的而奮鬥不懈。」（中央社台北十九日電）行政院長孫科昨日下午，在總統府接見我國在「一九五九年代」期滿到期、完成工業轉型期，成為一個現代化的工業化國家。在對記者的一項答復中，孫院長指出：

爲使我國工業升級，政府採取積極並進的政策，一面鼓勵現有工業推行自動化，並加強他們重組生產力，提高他們重視生



以色列國防部沙胡(右)及埃及外長阿里在開羅舉行三小時冗長會談。面討以色列撤出西奈半島問題後，雙方接受記者們訪問。(合衆國際社)

有一個男人打打聽聽，他跑去打了一響。他說，他幹淨沒有受驚。他們說，該區已是嚴格路封鎖，他沒有作進一步的說明。

當小鎮射入時，在格里斯島赫地帶約有二十名工人已在工作，驚人發現信不信由你

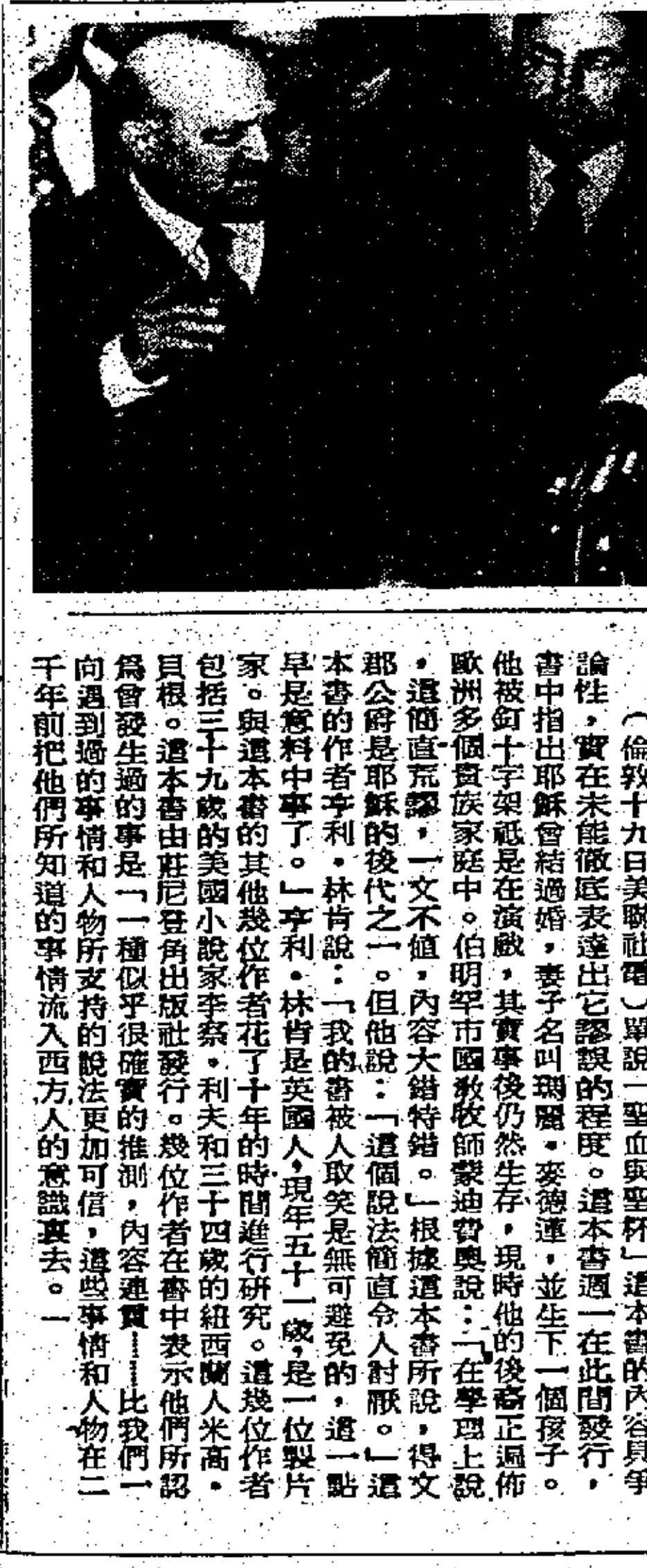
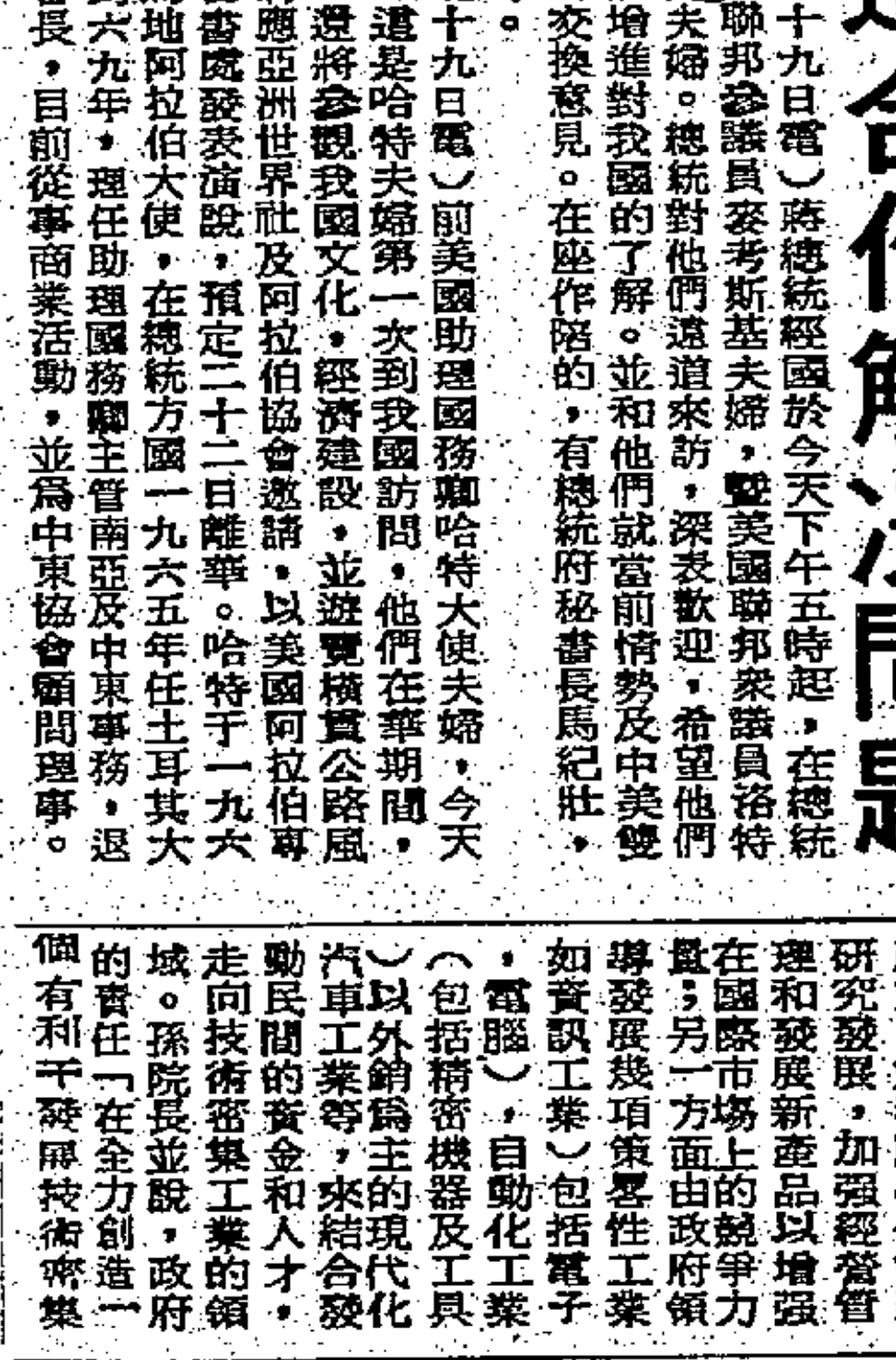
公尺外倫尼亞彼岸的發射場，找獲經檢定之火箭發射器，刻正在找尋進一步的線索。格里

核子發電廠會極激烈示威的場人，黨和反核示威的人士會在該處對峙。

因核子產生的副产物，可作燃料用，預備可於一九八三年投入服務。遺留

耶蘇曾經娶妻生子

歐洲貴族多屬後裔





### 要求撤銷引起爭執之法律 印反對黨發動罷工

## 甘地夫人實施鎮壓 執政黨面臨嚴重考驗

【本報綜合通訊社德里十九日電】印度當局雖然對甘地夫人發動罷工的人員，在德里二十四小時內，工廠、商店、學校、醫院、警察局、以及一切公共場所，均實行封鎖，但甘地夫人仍不罷工。甘地夫人表示，她將在德里繼續工作，直到政府撤銷引起爭執之法律為止。甘地夫人表示，她將在德里繼續工作，直到政府撤銷引起爭執之法律為止。甘地夫人表示，她將在德里繼續工作，直到政府撤銷引起爭執之法律為止。

### 緩和美對日本巨額出超不滿 鈴木促請國會批准 加速撤銷關稅障礙

## 消除貿易障礙引起之摩擦

【路透社東京十九日電】日本首相鈴木邦子今日在國會演說，促請國會批准，加速撤銷關稅障礙，以消除貿易障礙引起之摩擦。鈴木表示，日本對美國對日本巨額出超表示不滿，並希望通過撤銷關稅障礙來解決這一問題。鈴木表示，日本對美國對日本巨額出超表示不滿，並希望通過撤銷關稅障礙來解決這一問題。

### 駐黎敘利亞軍 發射飛彈轟擊

## 以軍機飛彈擊

【路透社貝魯特十九日電】敘利亞軍隊今日發射飛彈，轟擊以色列在黎巴嫩境內的軍事目標。敘利亞軍隊表示，他們將繼續對以色列在黎巴嫩境內的軍事目標進行轟擊，直到以色列撤出黎巴嫩為止。敘利亞軍隊表示，他們將繼續對以色列在黎巴嫩境內的軍事目標進行轟擊，直到以色列撤出黎巴嫩為止。



駐黎敘利亞軍發射飛彈轟擊以軍機飛彈擊

### 易貿美歐對日 億餘十八超出

## 達成戰略合作計劃

【路透社華盛頓十九日電】美國政府今日宣佈，將與日本達成一項戰略合作計劃，以促進美日貿易。美國政府表示，這項計劃將包括在多個領域加強合作，包括貿易、技術、軍事等。美國政府表示，這項計劃將包括在多個領域加強合作，包括貿易、技術、軍事等。

### 埃及達成最後協議 以軍如期撤出西奈

## 以軍如期撤出西奈

【路透社開羅十九日電】埃及政府今日宣佈，已與以色列達成最後協議，以色列軍隊將如期撤出西奈半島。埃及政府表示，這項協議將為中東地區的和平與穩定做出貢獻。埃及政府表示，這項協議將為中東地區的和平與穩定做出貢獻。

# 深深深深

紐約新大華  
選映兩天  
美盡！善盡！

THE DEEP

# 無盡的愛

endless love

獻鉅歲賀 下期開演 新片預告

# 共談新年新希望

粵共積極整頓秩序  
廣東罪案逐月下降

# 最佳拍檔

唔係勁片，點會三大院綫聯映！唔夠斤兩，點敢搶開提前推出！！

叫好叫座，四天直迫六百萬！

許冠傑 麥嘉

# 征戰維多利亞

STRIPES

兩對情侶組成維多利亞，創造世界影壇最大奇蹟

# 獅子樂團開心

威猛賀歲鉅獻！

人與猛獸鬥演技 老虎獅子鬥生猛



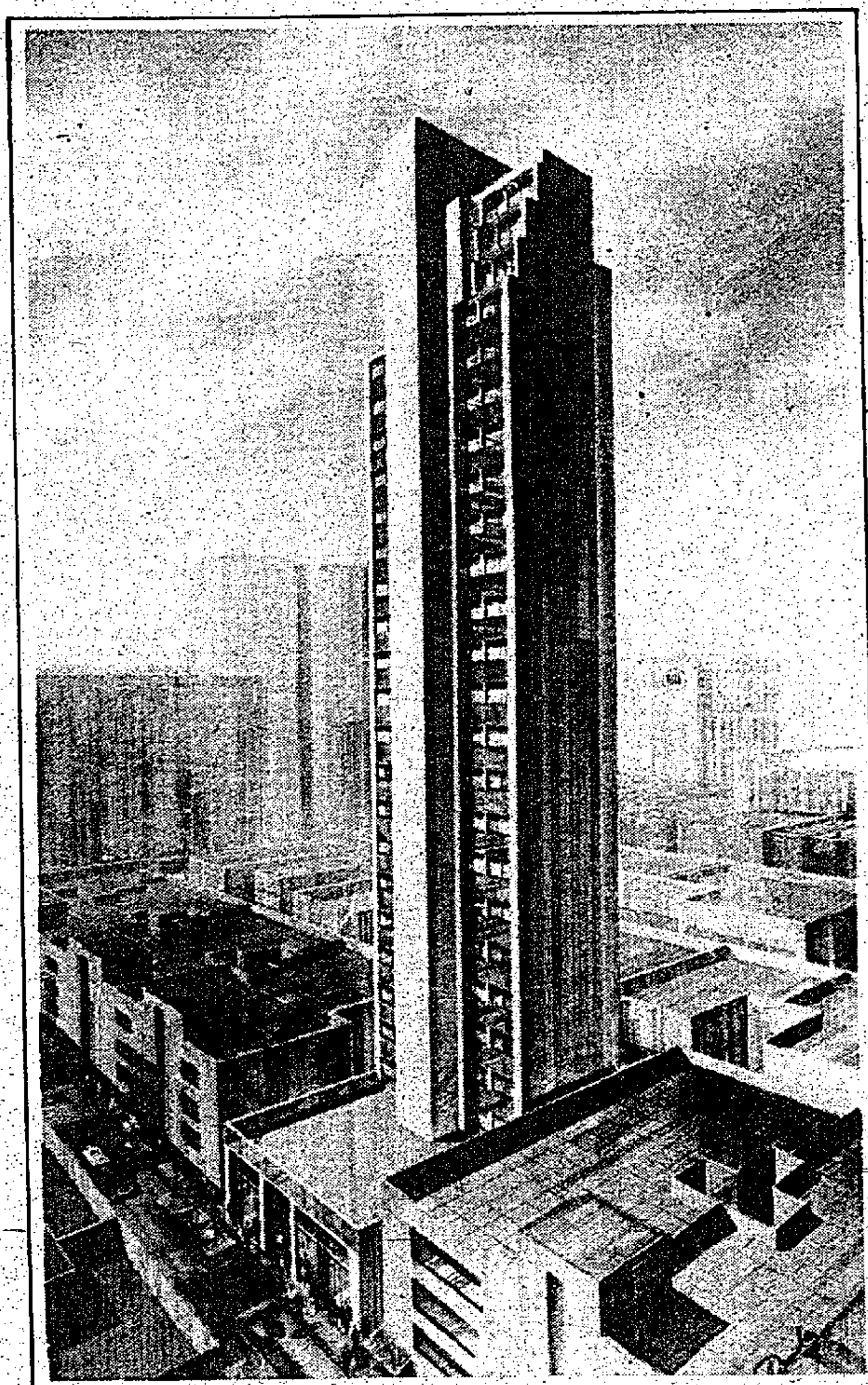
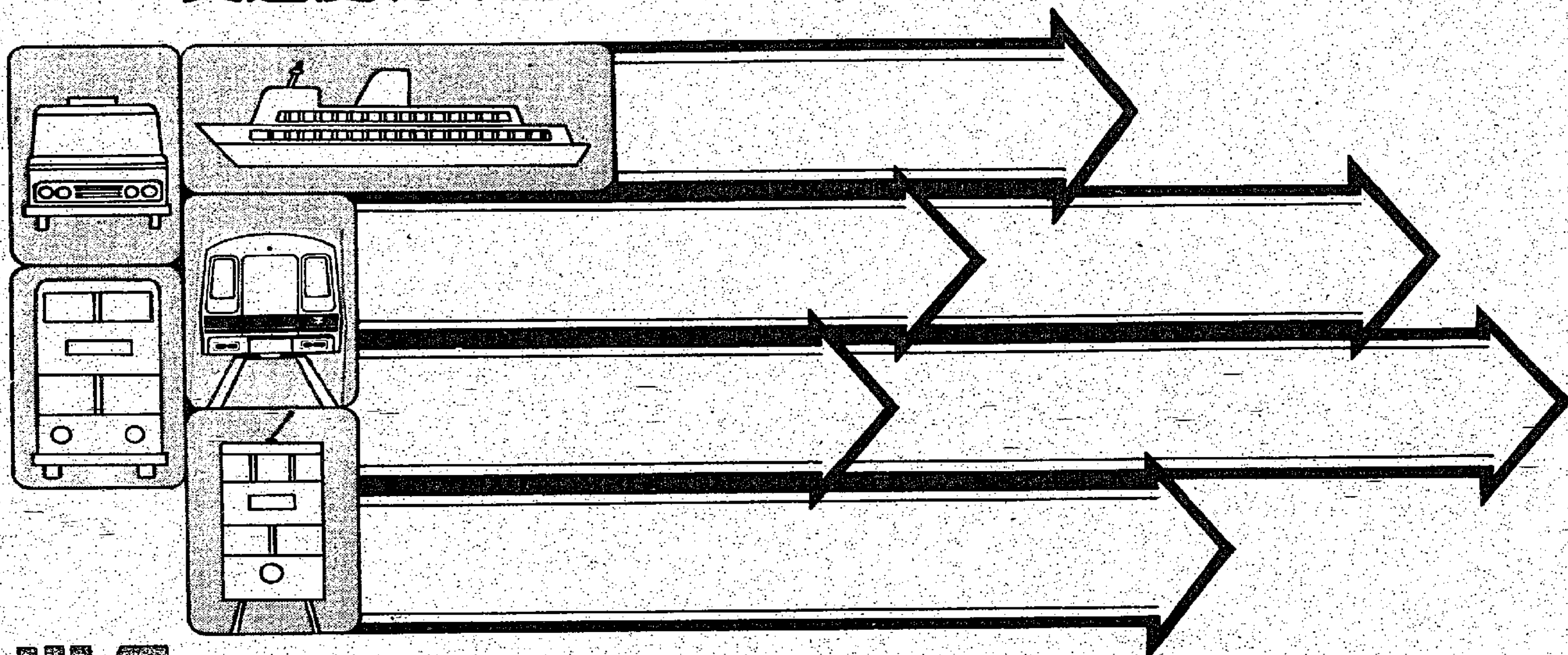
# 華信大廈

北角水星街18-20號

面積：326呎—445呎

每呎祇售 **634** 元起

交通便利·兩梯兩伙·材料上乘·專人管理



華光地產發展有限公司

香港軒尼詩道48至62號華光大廈20樓

電話：5-279292

地盤辦事處：北角水星街8號恆寶大廈地下

電話：5-661189 (假日照常)

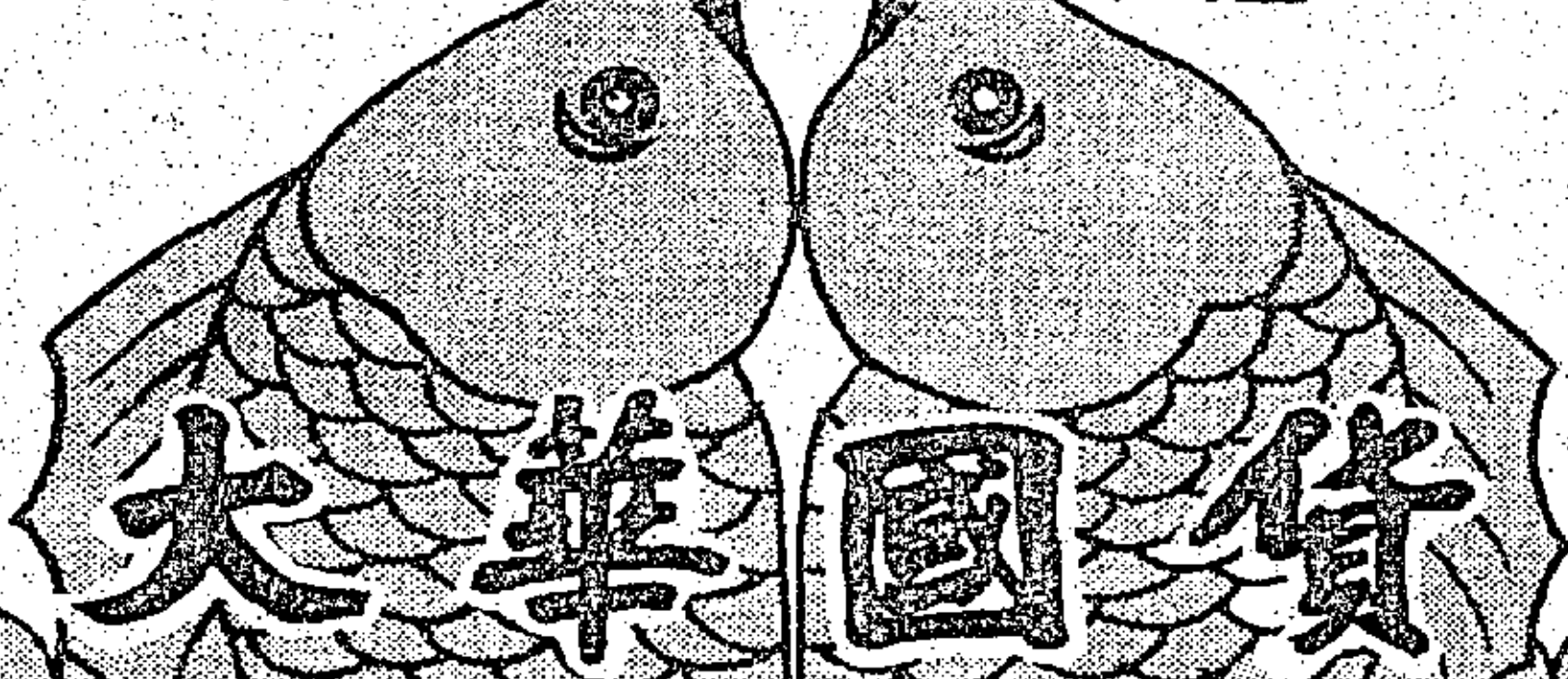


春節貨品

大量供應

歲晚延長營業時間

1月20、21、22日由早上十時至晚上九時止；  
1月23、24日由早上十時至晚上十時止。



地址：香港中環大馬路92-104號 電話：5-24051-6

惠刊本報分類廣告

請撥電話 **5-462583**

## 香港保護兒童會

有鑒於兒童之健康與安全，特代此等無助無力之兒童及青少年，向各界人士呼籲，協助，或參加會員贊助，以期改善其生活環境，俾其能健康成長。

本公司福利有年假，年終雙薪，花紅，醫療，人壽保險及公積金等。應徵者請將履歷，待遇，近照，聯絡電話，地址，郵寄香港郵政總局信箱三四七七號，新興浙江貨倉有限公司經理收。

- 一、營業經理：男性，年三十至四十，有五年接貨經驗，曾任貨倉或船務公司營業員多年。
- 二、會計主任：男性，年廿八至四十，高級會計證書或更高學歷，能獨立處理全盤賬目，有貨倉工作經驗者優先錄用。
- 三、會計文員：持有初級簿記或更高級證書，熟習打字，需有一年以上工作經驗。
- 四、經驗文員：中學畢業，打字快捷，需有三年以上工作經驗及熟識一般寫字樓事務。
- 五、初級文員：中學程度，熟習打字。
- 六、集運文員：中學程度，熟習打字及計算。
- 七、理貨員：負責登記貨物，安排裝箱拆箱等工作。需有一年以上理貨工作經驗。
- 八、初級理貨員：年十七至二十三歲，男性，中學程度，無須工作經驗。
- 九、看更：男性，體健，行為端正，無不良嗜好，長期担任夜班值勤。

## 新興浙江貨倉有限公司

新興浙江貨倉七層新廈將於短期內落成開業，總面積二十七萬平方呎，位於油塘四山街。現聘請下列職員：

### 安麗大廈

門牌新樓200地段 (獅子會公園對面)

一次過付款 78折優待

柚木地板 高級鋁窗 膠乳膠漆  
顏色潔白 暗線暗掣 管理完善

商場祇售45,000元起 住宅尚餘少量單位

首期5% 付足一成 即可入伙 利息一分三厘

**正義置業有限公司**  
香港德輔道中84號基記大廈1201-4室  
電話：5-452522 地盤電話：0-845911 (假日照常)



實力雄厚，信譽昭著，分公司遍設世界各地，經辦一切保險業務，歡迎致電垂詢。  
電話：五十一二四〇七六  
初西保險有限公司  
香港德輔道中四樓  
電話：五十一二四〇七六





謹賀 金柏電子有限公司及金山實業集團機構

# PEAK POWER 必霸牌

高級汽車音響  
參加總督設計獎比賽  
再度榮獲香港工業總會頒發華僑日報  
1982製造技術最先進產品設計獎

1982年獲獎產品  
826S型電腦控制全電子  
選合數碼式汽車Hi-Fi  
收音卡式機

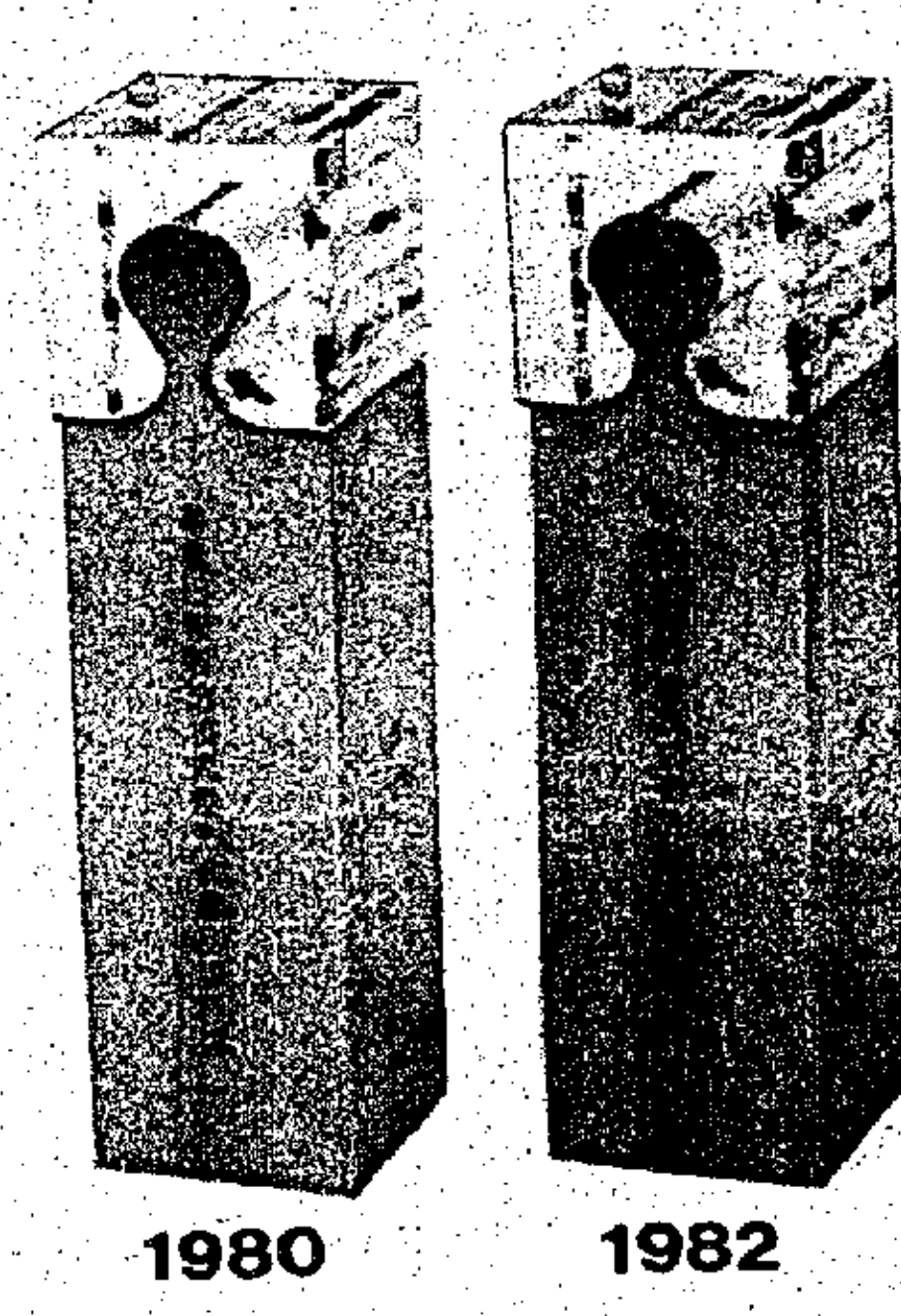
1980年獲獎產品  
714型全自動迴帶汽車  
Hi-Fi收音卡式機



金山實業集團機構  
金山實業有限公司 寶順實業有限公司  
金柏電子有限公司 溢利洋行有限公司  
時輝實業有限公司 亞洲奇勝有限公司  
金山實業(台灣) GPI (Japan) Ltd.  
有限公司 GPI (USA) Inc.

- |   |   |  |  |
|---|---|--|--|
| 邵逸天爵士<br>安子介博士<br>邱德根<br>馮景禧<br>柯俊文<br>何佐芝<br>林秀榮<br>林王兆淑<br>遠東發展有限公司<br>南聯實業有限公司<br>新鴻基證券有限公司<br>康力投資有限公司<br>美國銀行(香港分行)<br>香港法國東方匯理銀行<br>柏克萊國際銀行<br>歐亞銀行<br>恒生銀行<br>上海商業銀行(旺角分行)<br>法國興業銀行(香港分行)<br>荷蘭銀行<br>康年銀行<br>黃乾亨律師事務所<br>蔡仲剛<br>高國藩<br>蔡伯震<br>德勤會計師行<br>鄧煥林會計師行<br>同發實業有限公司<br>興華電池廠(香港)有限公司<br>香港郵船有限公司<br>創力電子工程有限公司<br>香港三泰商會<br>森那美汽車集團<br>環宇汽車有限公司<br>美輪汽車有限公司<br>夏巴有限公司<br>BMW汽車有限公司<br>中外貿易出版機構<br>德興電子廠有限公司<br>通用電子有限公司<br>安信興業有限公司<br>生力實業有限公司<br>銀影電子有限公司<br>雅仕實業有限公司<br>德高國際貨運有限公司<br>珍高國際空運有限公司<br>大洋實業有限公司 | 信昌機器有限公司<br>新輝建築有限公司<br>德寶實業有限公司<br>興業建築師<br>利迅半導體香港有限公司<br>日製產業株式會社<br>香港日本電氣有限公司<br>香港三三有限公司<br>飛利浦香港有限公司<br>信和工程有限公司<br>和記電業有限公司<br>歌樂香港有限公司<br>永新洋行<br>捷高零件有限公司<br>明佳汽車零件有限公司<br>成偉汽車零件有限公司<br>運通汽車電池電器配件<br>恩平權記汽車音響<br>捷成洋行<br>別超原音公司<br>同安汽車零件公司<br>黃河和記汽車音響冷氣公司<br>永捷行<br>快捷汽車冷氣音響工程<br>金泰洋行<br>恒豐吸塑製品廠<br>百寶工業公司<br>香港海洋實業有限公司<br>安泰利印刷有限公司<br>神光印花鐵製鐵廠有限公司<br>華運有限公司<br>騰達印刷有限公司<br>美和永松有限公司<br>永生印刷有限公司<br>曉和電子音響有限公司<br>協盛發有限公司<br>日本電器(香港)有限公司<br>玉成電路有限公司 王<br>東光電子製商有限公司<br>迪高沙中國有限公司<br>陸氏實業有限公司<br>明達電池廠有限公司<br>香港太陽誘電有限公司<br>勝美達電機(香港)有限公司<br>村田有限公司<br>東京芝浦電子香港有限公司<br>精美塑膠電鍍廠 | 金城塑膠五金製品廠<br>永利製造廠有限公司<br>美力膠袋印刷製品廠<br>新高金屬五金製品廠<br>永恆金屬製品廠<br>利得(香港)五金製品有限公司<br>寶利洋行有限公司<br>協和企業有限公司<br>仁興機器廠有限公司<br>東光株式會社<br>鴻運汽車公司<br>永固地板工程有限公司<br>捷達冷氣工程有限公司<br>聯益運輸公司<br>大同電器水喉工程<br>通利旅遊公司<br>雄德文具公司 | 隆基金屬製品有限公司<br>建達實業公司<br>好合貨倉運輸有限公司<br>倫明<br>協興隆鐵器工程<br>仇志五金廠<br>黃廣雄、黃廣發<br>新興清潔服務公司<br>宏基五金實業有限公司<br>悅忠金屬製品廠<br>通用製造廠有限公司<br>愛法洋行有限公司<br>文明鴻泰製品廠<br>偉豐實業公司<br>海記五金製品廠<br>德聯紙品廠<br>萬利源電器行<br>先聯公共關係有限公司<br>同興德實業公司<br>友聯銀行(港仔分行)<br>電波新聞社<br>馮蘇記金屬製品廠<br>漢誠行<br>美特客器(香港)有限公司<br>惠來洋行有限公司<br>新威防水樹膠電筒廠<br>鉅發企業(香港)有限公司<br>惠華金屬製品廠<br>惠來洋行有限公司<br>寶記珠寶公司<br>何錦福<br>樂庭實業有限公司<br>永華昌實業有限公司<br>勤發行<br>佳信電子有限公司<br>時光電業有限公司<br>偉柏錶業有限公司<br>偉昌企業有限公司<br>邦威實業有限公司<br>勝利電子有限公司<br>勝利火機公司<br>英商金達(香港)有限公司<br>均輝有限公司<br>松源印務公司<br>偉德納有限公司<br>偉信印刷有限公司<br>美華時金見通紙品廠<br>香港寶利製膠廠有限公司<br>明豐發海膠廠有限公司<br>鴻源航空實業有限公司<br>世界聯運有限公司<br>永聯空運有限公司<br>福來輪船公司<br>瑞士機械工程有限公司<br>宏基實業有限公司(五金製品)<br>國豐五金製品有限公司<br>日進工業製品有限公司<br>東京銀業(香港)有限公司<br>Brian Fludder<br>Johnson T. T. Leung<br>Asian Sources Group of Publications<br>Baro Far East Ltd.<br>Components Agents Ltd.<br>Datsun Electronic Products Co.<br>The Enmas Trans Index Ltd. |
|---|---|--|--|

- |   |
|---|
| R. J. ETZIN (SEYCHELLES CONSUL)<br>A & A INTERNATIONAL (VICHY-HK) LTD.<br>ALEX ELECTRONICS LTD.<br>ALPS ELECTRIC CO. LTD.<br>ARROW ELECTRONICS INTERNATIONAL INC.<br>ASAHI CORP. (HK) LTD.<br>CENTRAL LAB. HK LTD.<br>CROMPTON CO. LTD.<br>ENIE CO. LTD. (JAPAN)<br>FERRIS AUDIO PRODUCT (AUSTRALIA)<br>FUJI ELECTRONICS INDUSTRY CO. LTD. (JAPAN)<br>FUJI ELECTROCHEMICAL CO. LTD. (HK OFFICE)<br>HABITAT<br>HARRIS OVERSEAS LTD.<br>HIRAOKA & CO. (HK) LTD.<br>HIRAOKA LOS ANGELES INC.<br>HIRAOKA NEW YORK INC.<br>HITACHI AUTOMOBILE APPLIANCE SALES CO. LTD.<br>INTERNATIONAL PIEZO LTD.<br>J. C. PENNY PURCHASING CORP.<br>J. R. ASSOCIATES<br>JAVY INTERNATIONAL LTD.<br>KENDY ENTERPRISE LTD.<br>KONG KING TRADING CO.<br>JOHNSON & HIGGINS (HK) LTD.<br>MANAGEMENT INVESTMENT & TECHNOLOGY CO. LTD.<br>MITSUBISHI CORPORATION (JAPAN)<br>MIYOSHI INDUSTRY CO. LTD. (JAPAN)<br>MOSTO INDUSTRIES LTD.<br>NOVEL ELECTRONICS CO. LTD.<br>PENGUIN LIGHTER MANUFACTURING (JAPAN)<br>PHOTO CENTRE<br>RAY-O-VAC OVERSEAS CORPORATION (JAPAN)<br>SANSUIN ELECTRIC CO. LTD. (JAPAN)<br>SGS-ATES SINGAPORE (PTE) LTD.<br>SHINWA CO. LTD. (JAPAN)<br>TANITA CORPORATION (JAPAN)<br>U. C. I. LTD.<br>UNION CARBIDE ASIA LTD.<br>WAKO SEIKI INDUSTRY CO. LTD. (JAPAN)<br>WEISSA LTD.<br>WIN LIGHTER CORPORATION (JAPAN)<br>WONGS CIRCUIT (P & E) LTD.<br>YAM'S ELECTRONICS FTY LTD.<br>Export Marketing Assn<br>Fidelity Mercantile Co.<br>Galeton Ind. Ltd.<br>Geroma Electronic Ltd.<br>G. M. T. Industrial<br>Ito Electronic (HK) Ltd.<br>Korea Marvel Co.<br>Ranful Co. Ltd.<br>Sikara Shokai Hongkong Ltd.<br>Transtech (Asia) Ltd. |
|---|



全敬賀 (排名不分先後)

必霸牌汽車音響 亞洲總代理: 溢利洋行 0-212891 港澳區代理: 永捷行 3-311030

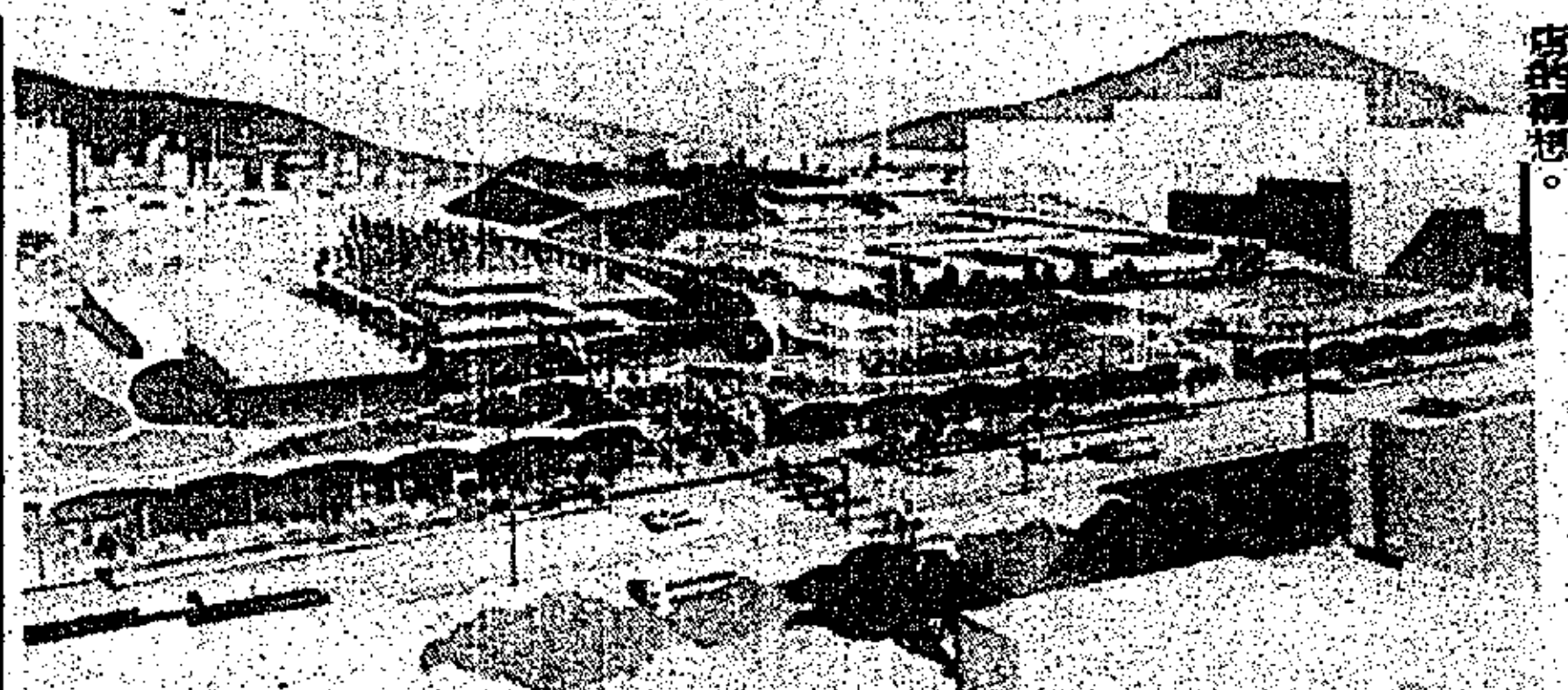


# 本港新聞

## 計設新園公龍九道敦彌向面 戶舖列三建興 園公是仍頂屋

途用業商作供可既用二地一  
展發樂康响影不亦合配相互

【本報訊】政府已決定在彌敦道與九龍公園交界處，興建一座三層高的商業大廈，名為「興建三層大廈」。該大廈將作為商業用途，並可用作住宅。政府表示，該大廈的興建，將可為該地區帶來新的發展，並可為市民提供更多的商業及住宅單位。



此外，興建三層大廈的計劃，亦將可為該地區帶來新的發展，並可為市民提供更多的商業及住宅單位。政府表示，該大廈的興建，將可為該地區帶來新的發展，並可為市民提供更多的商業及住宅單位。

## 地鐵荃灣支綫五月通車 巴士接駁路線 通達主要屋邨

來往九龍市區巴士繼續服務

【本報訊】港鐵公司表示，地鐵荃灣支綫將於五月通車。為了方便乘客，港鐵公司將開辦多條巴士接駁路線，以連接地鐵站與主要屋邨。此外，來往九龍市區的巴士服務亦將繼續維持不變。

## 渣打銀行總經理稱 欲維持香港繁榮 須提高產品質素

【本報訊】渣打銀行總經理在訪問中表示，香港作為國際金融中心，必須不斷提高產品質素，以維持其繁榮。他強調，銀行應加強與客戶的溝通，並提供更高質量的服務，以應對日益激烈的競爭。

## 香港工業適應力強 創新設計打開局面

【本報訊】香港工業界人士指出，香港工業具有強大的適應能力，並通過創新設計打開了新的市場局面。他們認為，在面對全球經濟挑戰時，香港工業應繼續發揮其靈活性，並不斷尋求技術創新。

## 江蘇盆景藝術展覽 在港投資不必恐懼

【本報訊】江蘇盆景藝術展覽目前正在香港舉行，吸引了眾多觀眾。同時，有關在港投資的討論亦在進行中，專家認為，在港投資並不一定會面臨恐懼，只要投資者能充分了解市場並做好風險評估。

## 中國高級官員透露 香港成為自由港

【本報訊】中國高級官員在訪問香港時透露，香港將成為一個自由港，這將為香港的經濟發展帶來新的契機。官員表示，政府將致力於簡化貿易程序，並提高港口的競爭力。

## 恒隆銀行 歲晚延長營業時間

本銀行為利便客戶提存起見，在下列日期之營業時間延長如下：  
農曆十二月廿八日（星期五）至下午六時  
農曆十二月廿九日（星期六）至下午五時  
公曆一月廿三日（星期六）至下午五時

## 機升直澳港 今年八月九 開辦可月間 場機作場車停砌紅

【本報訊】香港機場管理局表示，將於今年八月九日開始，在紅磡車站興建一座新的機場巴士站。該巴士站將可容納更多的巴士，並可為乘客提供更舒適的候車環境。此外，管理局亦計劃在該地區增加更多的停車位，以方便乘客前往機場。

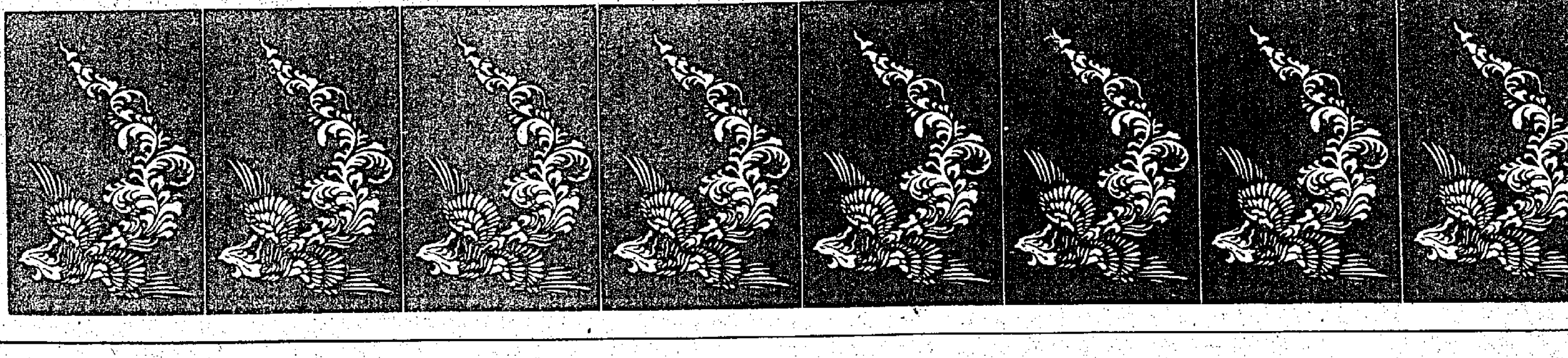
# 龍翔萬里

# 鳳舞九天

特醇軒尼詩酬謝大豪客  
敬備龍鳳相簿禮盒

龍翔鳳舞，喜慶吉祥，現凡買大號特醇軒尼詩，奉送精美絲綢面燙金龍鳳或燙金鳳凰相簿乙冊，膠套內頁設計，可存3R照片七十二張，華麗名貴，實用得體，兩款任擇。佳節送禮，特醇軒尼詩龍鳳相簿禮盒，舉杯同慶，歡愉情景，一一存留冊內，頁頁永誌。

Hennessy





本港新聞

投訴海底隧道服務不善

汽車會收集會員請願書 規定例會要求並  
請有唯務服隧海訴投定規例法  
府港呈信願請千逾回收盼會車汽  
隧海理管及有擁權全府政求要並

（本報訊）香港汽車會，昨（二十）日接獲會員投訴，指海底隧道服務不善，要求政府收回該隧，並規定例會，以便改善服務。該會表示，海底隧道自開通以來，收費過高，且服務不善，常有車輛被阻，甚至發生火警，造成嚴重損失。該會已收集了超過一千份會員請願書，並將於近日內向政府呈交。該會並要求政府收回該隧，以便規定例會，改善服務。

（本報訊）香港汽車會，昨（二十）日接獲會員投訴，指海底隧道服務不善，要求政府收回該隧，並規定例會，以便改善服務。該會表示，海底隧道自開通以來，收費過高，且服務不善，常有車輛被阻，甚至發生火警，造成嚴重損失。該會已收集了超過一千份會員請願書，並將於近日內向政府呈交。該會並要求政府收回該隧，以便規定例會，改善服務。

（本報訊）香港汽車會，昨（二十）日接獲會員投訴，指海底隧道服務不善，要求政府收回該隧，並規定例會，以便改善服務。該會表示，海底隧道自開通以來，收費過高，且服務不善，常有車輛被阻，甚至發生火警，造成嚴重損失。該會已收集了超過一千份會員請願書，並將於近日內向政府呈交。該會並要求政府收回該隧，以便規定例會，改善服務。

改善東九龍區城市設計

年底開始整體發展計劃 大磡村與鑽石山兩地首先進行  
黃大仙區議員接見市民兩月處理廿三宗

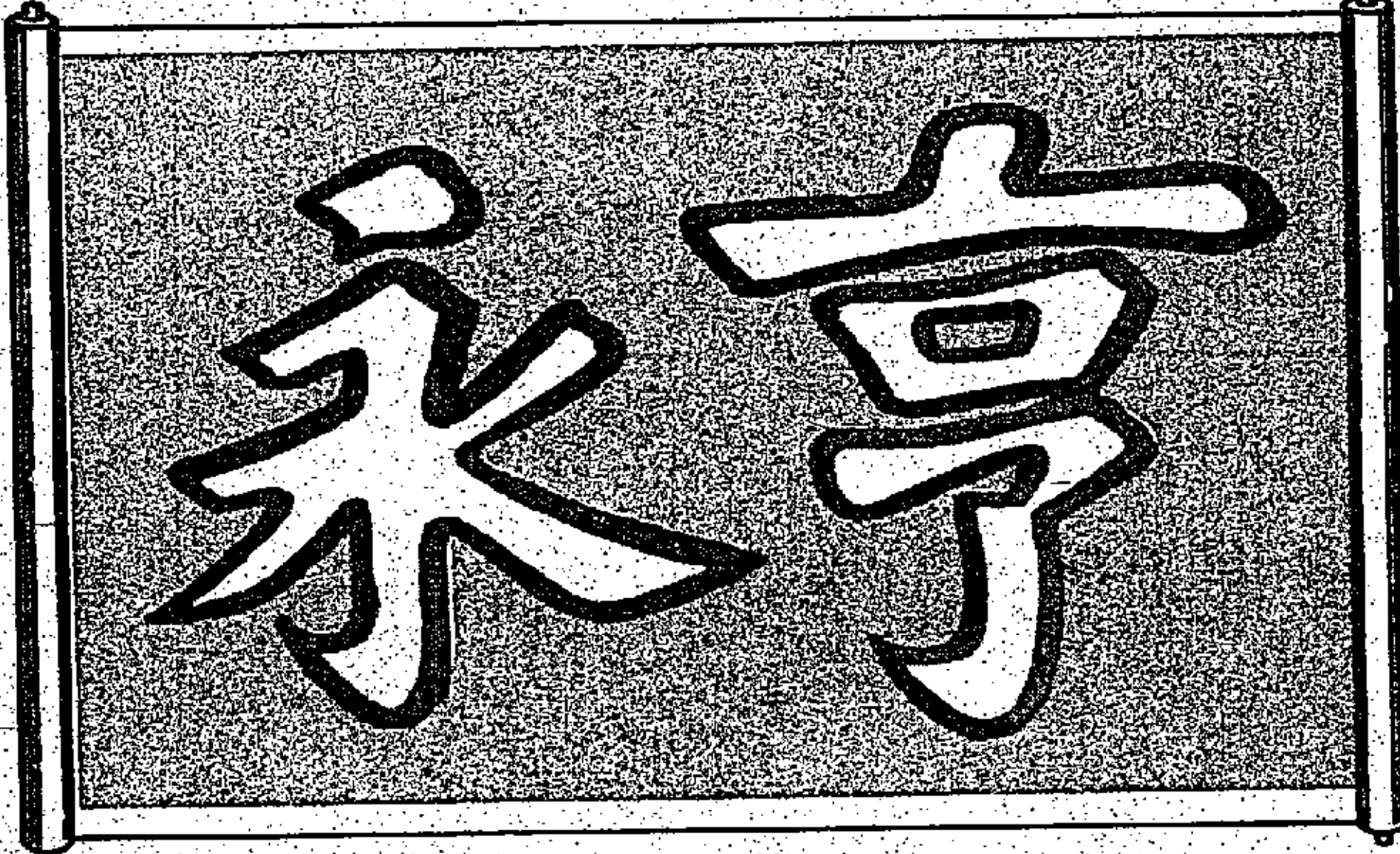
（本報訊）黃大仙區議員，昨（二十）日接見市民，處理有關改善東九龍區城市設計的問題。該區議員表示，政府已決定在年底開始整體發展計劃，並將於明年開始實施。該計劃將包括大磡村與鑽石山兩地，並將於明年開始實施。該區議員並表示，他已接見了二十三名市民，處理了有關改善東九龍區城市設計的問題。

（本報訊）黃大仙區議員，昨（二十）日接見市民，處理有關改善東九龍區城市設計的問題。該區議員表示，政府已決定在年底開始整體發展計劃，並將於明年開始實施。該計劃將包括大磡村與鑽石山兩地，並將於明年開始實施。該區議員並表示，他已接見了二十三名市民，處理了有關改善東九龍區城市設計的問題。

（本報訊）黃大仙區議員，昨（二十）日接見市民，處理有關改善東九龍區城市設計的問題。該區議員表示，政府已決定在年底開始整體發展計劃，並將於明年開始實施。該計劃將包括大磡村與鑽石山兩地，並將於明年開始實施。該區議員並表示，他已接見了二十三名市民，處理了有關改善東九龍區城市設計的問題。

華僑晚報

香港唯一每天出版兩次之  
報紙——華僑晚報，現擴大各  
版內容，增闢專欄。  
國際版：報導與分析並重  
經濟版：又多、又準、又快  
三大副刊：新舊中西大雅流  
馬經版：名家主持貼士準  
兩大娛樂版：內幕消息特別多  
體育版：質量並重趣味化  
華僑晚報是最合各階層口  
胃的精神食糧。



永亨銀行  
歲晚延長營業時間  
總行往來、儲蓄部及各分行延長營業時間如下：  
農曆年廿八（一月廿二日星期五）至下午六時  
農曆年廿九（一月廿三日星期六）至下午三時  
永亨銀行全人謹祝各界  
財源長廣進 萬事永亨通

馬戲團驚人表演觀衆嘆爲觀止

與猛、羣作亡命表演  
馴獸、師購二百萬保險  
三個活寶與倫敦美女則帶來不絕歡笑  
（本報訊）由倫敦來港的「馬戲團」，昨（二十）日在「香港體育館」舉行表演，吸引了數萬觀眾到場觀看。該團表演了多種驚人的馬戲節目，包括馴獸、雜技等，令觀眾嘆爲觀止。該團並購了二百萬保險，以確保表演的安全。該團的三個活寶與倫敦美女，也帶來了不絕歡笑。

交通投訴多欠具體

難作結論了解解結  
無助釐定長遠改善交通計劃  
（本報訊）交通投訴委員會，昨（二十）日接獲多宗投訴，指交通服務不善，要求政府改善交通。該委員會表示，由於投訴缺乏具體資料，難以作出結論。該委員會並表示，他已接見了多名投訴人，處理了有關交通投訴的問題。

回鄉探親備忘錄

家樂牌鮮露 唔怕落地開花！  
家樂牌鮮露 甜在心頭！  
上等肥雞製成，原汁鮮甜雞味。  
味道大革新，務求雞精味道，更適  
合中國菜餚。  
物輕情意重，受禮人  
士食後自然甜在心頭。  
塑膠樽裝，不會於半途碎  
裂，攜帶方便。  
有壕油鮮味，最啱中國人  
口味之怡上調味品。  
國內親友喜見的手信。  
美國粟米產品有限公司 電話：3-448163 3-891254-9

Table with 2 columns: Destination (目的地) and Price (價格). It lists various travel packages including Hong Kong, Macau, and other regions with their respective prices.

誠聘  
兼職英文教師  
(F.1至F.5)  
上課時間：上午七時三十分至  
八時四十五分  
應徵者請詳履歷、附近照寄  
華僑日報信箱 254 號。



# 本港新聞

## 兩名大陸非法移民持偽造證件 潛登貨輪偷渡澳洲 事機不密當場被捕

### 判監十六月刑滿解出境

【本報訊】兩名大陸非法移民，持偽造證件，潛登貨輪偷渡澳洲，事機不密當場被捕。兩名男子分別被控以「非法入境」及「偽造證件」等罪名，判監十六個月，刑滿後解回原籍。

兩名男子分別為：(一)陳國雄，廿三歲，(二)陳偉志，廿四歲，二人被控以「非法入境」及「偽造證件」等罪名。他們於本月十三日，在葵青貨櫃碼頭被捕。警方在現場搜獲一批偽造證件，包括護照、機票及入境卡等。兩名男子在法庭上辯稱，他們是為了逃避國內的經濟困難而偷渡，並表示願意接受法律制裁。

## 偉恒昌新郵大毒案 被告不認罪 今日繼續聆訊

【本報訊】去年六月，偉恒昌新郵大毒案，被告不認罪，今日繼續聆訊。被告包括：(一)陳國雄，廿三歲，(二)陳偉志，廿四歲，二人被控以「非法入境」及「偽造證件」等罪名。他們於本月十三日，在葵青貨櫃碼頭被捕。警方在現場搜獲一批偽造證件，包括護照、機票及入境卡等。兩名男子在法庭上辯稱，他們是為了逃避國內的經濟困難而偷渡，並表示願意接受法律制裁。



肢油街新國際中心  
合作協議正式簽署

【本報訊】肢油街新國際中心，合作協議正式簽署。該中心位於九龍彌敦道，由多個機構合作發展，旨在為市民提供一個集購物、娛樂及服務於一體的綜合性中心。中心內將設有商場、影院及多個服務設施，預計將於明年完工。

### 半山區大坑道 西班牙式 花園洋樓

高尚清靜 背山面海  
三面單邊 一梯兩伙  
足夠車位 124 年期  
面積約2000呎

**Bonson Ltd.**  
5-252117

### 天海酒樓總會

3-670181樓三層大運海龍九

名小說家依達  
電影明星高儀

星洲洪麗雲  
十時正演唱

元五十位每舊仍費場入夜之財發

### 偉益工業大廈

地點好·工源足·年期長 580呎-2,576呎  
式拾餘萬元起·每呎只售四佰餘元

**分期平惠** 每萬元月供 143.50

**兆安地產** 香港皇后大道中70號連卡佛大廈十一樓  
1101室 電話：5-259045-8 (四線)

### 福田大廈

深水埗白田 偉智街38號 鄰近南昌戲院

住宅單位尚餘無多  
面積：327呎至337呎

**特價每呎 \$724起**  
首期5%  
住宅：十五年分期  
舖位：十二年分期

### 冷氣旺舖商場 (地下/一樓)

面積大小均備，設有專用樓梯上落  
適合各門市行業及購物中心

**特價每呎 \$755起**

**南豐發展有限公司**  
香港中區畢打街中環大廈924室 電話：5-235235 5-236866  
地盤售樓處假期照常 電話：3-7785382

### 中國國貨公司

總公司：5-7908321 軒分：5-770222 九分：3-935905

為酬謝貴客長年惠顧  
港九總分公司由一月九日起同時舉行

## 大減價

最後五天

## 大贈送

歲晚營業時間：  
一月二十、二十一日：上午十一時至晚上七時半  
一月二十二、二十三日：上午十一時至晚上十一時半  
一月二十四日 (大除夕)：上午十一時至晚上十二時

### 港九新界最佳地點

高尚住宅  
碧濠花園 (清水灣，祇餘數座，即可入伙)  
嘉美閣 (香港華康台，1,000方呎，即買即住)  
巴富大廈 (何文田巴富街，1,336方呎，連租約售)

有蓋車位  
半島中心地庫 (尖沙咀東，即買即用)  
九龍中心 (尖沙咀亞士厘道，即買即用)  
青山別墅 (新界青山道17號，大量平售)

寫字樓旺舖  
富益商業大廈 (屯門149地段，舖位寫字樓，即買即用)  
星光行 (尖沙咀，少量舖位寫字樓，百餘呎起，即可交吉)  
香港大道西2號 (旺舖兩間，千四及五千餘呎，即可入伙)

特價出售 欲購從速

洽購處：**長江實業地產代理有限公司**  
香港皇后大道中29號華人街20至22樓 電話：5-266911 (30線)

### 聖類斯預科夜班 商科部二月份新班

Subjects:  
1. ACCA Course—Law & Data Processing  
2. Elementary & Intermediate Courses:  
Bookkeeping, Typewriting, Commercial English,  
Japanese, shorthand Theory, Shorthand Speed  
3. Elementary & Intermediate Secretarial Course  
(Full Course)

依據各科考試而授課並代報 L.C.C. & I. 及  
PITMAN 等學會考試

校址：香港西營盤第三街179號 5-460288

### 塑膠原料 往 中國黃埔港

貨輪將於本星期內由美  
國開出，現尚餘若干空位，  
有意者請  
電話：3-7213277-0

### 御苑別墅

宮殿裝飾 帝皇享受  
香港馬師道7-11號雅緻大廈  
H728972  
H754422-33  
專人代客泊車







十五萬元名畫  
梯間落入賊手

大生公司推出美國安妮嘉倫出品

七欸精美錢包義賣  
捐作救童助學善款

**義賣今日開始 送禮自用皆宜**

七號晚賣用「物超所值」錢包，由今日起至農曆新年截止，為助賑濟日捐救災恤鄰運動，特以公價發售，俾市民族眾既可選購自用或送禮，兼可資助義舉。

此批義賣由美國女總統總統之錢包之裝全屬電腦設計，並為名工巧匠縫成，每只價值由多至二百多元不等，該批錢包係由大生公司為華學子請命，際此義舉晚，特將之舉行義賣。

每個錢包除本身價值比美國錢包大一倍外，復獲本港紅星衛紅星陳惠敏、余安安及鄧水珍等親筆，若連郵寄指定其名下錢包上，亦樂意為之。

今次錢包義賣，除大生公司積極倡導，影綏紅星衛允芳簽名，香港面料科學學院院長伍生，更大力贊助，發起該院全體師生，共襄此大義舉。

大生公司創辦人陳晉章，早歲留學日本，回港後兼策義賣，業務遍及日、港、台、星、馬、印、尼、土等處，所代理之比亞斯丹、本取禮社及花公子名牌用品，已躍上本地各大商場，獲各界人士踴躍選用，本取禮社會，用賡賡之原則，今更將其最新獲得代理之美國女總統錢包以廉價廠出產七款錢包，作出義賣，冀為義舉籌得十萬港幣，使籌款得以繼續發榮。

政務署長班禮士

視察三院醫療服務

[illegible]

恆生商學書院舉辦  
春季夜間校外課

**具適當學歷有進修興趣者可申請入學**

(港訊)恒生商業學院是一非牟利機構，自建設舍於小港灣，用地由政府撥給；佔一萬五千平方呎，佔有壹拾肆間平房提供六年制中學課程。去年秋季增設校際外僑班。俾在土庫備課受教。

現於上週五(即陽曆九月廿五日)截止報名，有二名者，均可申請入學。逢星期二、五上午七時至八時半上課。

該院除校外課程共設九科，計有：中級會計學、導引、高級程度數學、經濟學、商法、電腦入門、電腦程序及CASC口述英語初級及中級。

上述課程將於十月初正式開課。

凡欲報讀者，可親往該院索取簡章及報名表，或向下列銀行九龍分行、油蔴地分行、大埔分行、水分行及粉林分行等索取。

前往該院可乘巴士四十七號M7、四十八號M8、四十九號M9、五十號M10、五十一號M11、五十二號M12、五十三號M13、五十四號M14、五十五號M15、五十六號M16、五十七號M17、五十八號M18、五十九號M19、六十號M20、六十一號M21、六十二號M22、六十三號M23、六十四號M24、六十五號M25、六十六號M26、六十七號M27、六十八號M28、六十九號M29、七十號M30、七十一號M31、七十二號M32、七十三號M33、七十四號M34、七十五號M35、七十六號M36、七十七號M37、七十八號M38、七十九號M39、八十號M40、八十一號M41、八十二號M42、八十三號M43、八十四號M44、八十五號M45、八十六號M46、八十七號M47、八十八號M48、八十九號M49、九十號M50、九十一號M51、九十二號M52、九十三號M53、九十四號M54、九十五號M55、九十六號M56、九十七號M57、九十八號M58、九十九號M59、一百號M60、一百零一號M61、一百零二號M62、一百零三號M63、一百零四號M64、一百零五號M65、一百零六號M66、一百零七號M67、一百零八號M68、一百零九號M69、一百一十號M70、一百一十一號M71、一百一十二號M72、一百一十三號M73、一百一十四號M74、一百一十五號M75、一百一十六號M76、一百一十七號M77、一百一十八號M78、一百一十九號M79、一百二十號M80、一百二十一號M81、一百二十二號M82、一百二十三號M83、一百二十四號M84、一百二十五號M85、一百二十六號M86、一百二十七號M87、一百二十八號M88、一百二十九號M89、一百三十號M90、一百三十一號M91、一百三十二號M92、一百三十三號M93、一百三十四號M94、一百三十五號M95、一百三十六號M96、一百三十七號M97、一百三十八號M98、一百三十九號M99、一百四十號M100、一百四十一號M101、一百四十二號M102、一百四十三號M103、一百四十四號M104、一百四十五號M105、一百四十六號M106、一百四十七號M107、一百四十八號M108、一百四十九號M109、一百五十號M110、一百五十一號M111、一百五十二號M112、一百五十三號M113、一百五十四號M114、一百五十五號M115、一百五十六號M116、一百五十七號M117、一百五十八號M118、一百五十九號M119、一百六十號M120、一百六十一號M121、一百六十二號M122、一百六十三號M123、一百六十四號M124、一百六十五號M125、一百六十六號M126、一百六十七號M127、一百六十八號M128、一百六十九號M129、一百七十號M130、一百七十一號M131、一百七十二號M132、一百七十三號M133、一百七十四號M134、一百七十五號M135、一百七十六號M136、一百七十七號M137、一百七十八號M138、一百七十九號M139、一百八十號M140、一百八十一號M141、一百八十二號M142、一百八十三號M143、一百八十四號M144、一百八十五號M145、一百八十六號M146、一百八十七號M147、一百八十八號M148、一百八十九號M149、一百九十號M150、一百九十一號M151、一百九十二號M152、一百九十三號M153、一百九十四號M154、一百九十五號M155、一百九十六號M156、一百九十七號M157、一百九十八號M158、一百九十九號M159、二百號M160、二百零一號M161、二百零二號M162、二百零三號M163、二百零四號M164、二百零五號M165、二百零六號M166、二百零七號M167、二百零八號M168、二百零九號M169、二百一十號M170、二百一十一號M171、二百一十二號M172、二百一十三號M173、二百一十四號M174、二百一十五號M175、二百一十六號M176、二百一十七號M177、二百一十八號M178、二百一十九號M179、二百二十號M180、二百二十一號M181、二百二十二號M182、二百二十三號M183、二百二十四號M184、二百二十五號M185、二百二十六號M186、二百二十七號M187、二百二十八號M188、二百二十九號M189、二百三十號M190、二百三十一號M191、二百三十二號M192、二百三十三號M193、二百三十四號M194、二百三十五號M195、二百三十六號M196、二百三十七號M197、二百三十八號M198、二百三十九號M199、二百四十號M200、二百四十一號M201、二百四十二號M202、二百四十三號M203、二百四十四號M204、二百四十五號M205、二百四十六號M206、二百四十七號M207、二百四十八號M208、二百四十九號M209、二百五十號M210、二百五十一號M211、二百五十二號M212、二百五十三號M213、二百五十四號M214、二百五十五號M215、二百五十六號M216、二百五十七號M217、二百五十八號M218、二百五十九號M219、二百六十號M220、二百六十一號M221、二百六十二號M222、二百六十三號M223、二百六十四號M224、二百六十五號M225、二百六十六號M226、二百六十七號M227、二百六十八號M228、二百六十九號M229、二百七十號M230、二百七十一號M231、二百七十二號M232、二百七十三號M233、二百七十四號M234、二百七十五號M235、二百七十六號M236、二百七十七號M237、二百七十八號M238、二百七十九號M239、二百八十號M240、二百八十一號M241、二百八十二號M242、二百八十三號M243、二百八十四號M244、二百八十五號M245、二百八十六號M246、二百八十七號M247、二百八十八號M248、二百八十九號M249、二百九十號M250、二百九十一號M251、二百九十二號M252、二百九十三號M253、二百九十四號M254、二百九十五號M255、二百九十六號M256、二百九十七號M257、二百九十八號M258、二百九十九號M259、三百號M260、三百零一號M261、三百零二號M262、三百零三號M263、三百零四號M264、三百零五號M265、三百零六號M266、三百零七號M267、三百零八號M268、三百零九號M269、三百一十號M270、三百一十一號M271、三百一十二號M272、三百一十三號M273、三百一十四號M274、三百一十五號M275、三百一十六號M276、三百一十七號M277、三百一十八號M278、三百一十九號M279、三百二十號M280、三百二十一號M281、三百二十二號M282、三百二十三號M283、三百二十四號M284、三百二十五號M285、三百二十六號M286、三百二十七號M287、三百二十八號M288、三百二十九號M289、三百三十號M290、三百三十一號M291、三百三十二號M292、三百三十三號M293、三百三十四號M294、三百三十五號M295、三百三十六號M296、三百三十七號M297、三百三十八號M298、三百三十九號M299、三百四十號M300、三百四十一號M301、三百四十二號M302、三百四十三號M303、三百四十四號M304、三百四十五號M305、三百四十六號M306、三百四十七號M307、三百四十八號M308、三百四十九號M309、三百五十號M310、三百五十一號M311、三百五十二號M312、三百五十三號M313、三百五十四號M314、三百五十五號M315、三百五十六號M316、三百五十七號M317、三百五十八號M318、三百五十九號M319、三百六十號M320、三百六十一號M321、三百六十二號M322、三百六十三號M323、三百六十四號M324、三百六十五號M325、三百六十六號M326、三百六十七號M327、三百六十八號M328、三百六十九號M329、三百七十號M330、三百七十一號M331、三百七十二號M332、三百七十三號M333、三百七十四號M334、三百七十五號M335、三百七十六號M336、三百七十七號M337、三百七十八號M338、三百七十九號M339、三百八十號M340、三百八十一號M341、三百八十二號M342、三百八十三號M343、三百八十四號M344、三百八十五號M345、三百八十六號M346、三百八十七號M347、三百八十八號M348、三百八十九號M349、三百九十號M350、三百九十一號M351、三百九十二號M352、三百九十三號M353、三百九十四號M354、三百九十五號M355、三百九十六號M356、三百九十七號M357、三百九十八號M358、三百九十九號M359、四百號M360、四百零一號M361、四百零二號M362、四百零三號M363、四百零四號M364、四百零五號M365、四百零六號M366、四百零七號M367、四百零八號M368、四百零九號M369、四百一十號M370、四百一十一號M371、四百一十二號M372、四百一十三號M373、四百一十四號M374、四百一十五號M375、四百一十六號M376、四百一十七號M377、四百一十八號M378、四百一十九號M379、四百二十號M380、四百二十一號M381、四百二十二號M382、四百二十三號M383、四百二十四號M384、四百二十五號M385、四百二十六號M386、四百二十七號M387、四百二十八號M388、四百二十九號M389、四百三十號M390、四百三十一號M391、四百三十二號M392、四百三十三號M393、四百三十四號M394、四百三十五號M395、四百三十六號M396、四百三十七號M397、四百三十八號M398、四百三十九號M399、四百四十號M400、四百四十一號M401、四百四十二號M402、四百四十三號M403、四百四十四號M404、四百四十五號M405、四百四十六號M406、四百四十七號M407、四百四十八號M408、四百四十九號M409、四百五十號M410、四百五十一號M411、四百五十二號M412、四百五十三號M413、四百五十四號M414、四百五十五號M415、四百五十六號M416、四百五十七號M417、四百五十八號M418、四百五十九號M419、四百六十號M420、四百六十一號M421、四百六十二號M422、四百六十三號M423、四百六十四號M424、四百六十五號M425、四百六十六號M426、四百六十七號M427、四百六十八號M428、四百六十九號M429、四百七十號M430、四百七十一號M431、四百七十二號M432、四百七十三號M433、四百七十四號M434、四百七十五號M435、四百七十六號M436、四百七十七號M437、四百七十八號M438、四百七十九號M439、四百八十號M440、四百八十一號M441、四百八十二號M442、四百八十三號M443、四百八十四號M444、四百八十五號M445、四百八十六號M446、四百八十七號M447、四百八十八號M448、四百八十九號M449、四百九十號M450、四百九十一號M451、四百九十二號M452、四百九十三號M453、四百九十四號M454、四百九十五號M455、四百九十六號M456、四百九十七號M457、四百九十八號M458、四百九十九號M459、五百號M460、五百

第二頁

[illegible]

凱悅國際酒店機構  
委任兩首席副總裁

即日起，提拔繼任兩位副總裁朱民康及BERNARD CHONGEANG為首席副總裁。  
朱民康現任七九年加拿大凱悅國際酒店機構總經理，兼任行政總裁。現任香港凱悅酒店總經理。二八二年五月，將全獲負責其北約、太平洋區二十六間凱悅酒店之經營及業務發展。

BERNARD CHONGEANG 先生於一九六九年先後在十二月加入加拿大凱悅酒店機構，負責其在加拿大、十二月、非洲及東亞各地酒店業務之發展，並兼任在加拿大、非洲及東亞各地酒店總經理。

凱悅國際酒店機構  
目前在世界各地經營之酒店合計共計三十八間，尚有七間新酒店正在興建中。在美國、加拿大、酒店機構經營六十二間酒店。屬為朱民康及BERNARD CHONGEANG。



凱悅國際  
宣佈由一九八二年五月

# 日本資金參與發展

**佛山僑苑新村入伙**

日本資金參與發展  
現時不少港商在  
劃。

一個備受重視的發展計劃。

廣州市的郊區，僑苑新

與港商之間並不遠，有

發展之需時，而佛

期共三幢經已落成及入

的佛山市僑苑新村第一

日本資金參與發展

元配黃門張太夫人文可

官紳姻戚世友鄉宗  
昨(十九)日在香港  
誼親臨執紼 惠賜厚  
哀此鳴

謝

杖期夫黃克競  
孝男 允燦 媳陳蕙珍  
允熾 媳廖玲珠  
允熙 媳陳寶琴  
允炤 媳李志樂  
允桓 媳曾亮珠  
允基 媳盧炎每  
泣叩

先夫鄧公添瑞府君

十一月廿二日（星期五）中午十二時大殮一時辭靈  
 壽七十有九歲奉移新界粉嶺龍躍頭治喪謹擇國曆  
 十一月廿二日（星期五）中午十二時大殮一時辭靈  
 隨卽出殯哀此訃

妻 鄧文娣

孝男 作廉 媳陳美蓮  
 作偉 媳文有蓮  
 祖德 媳陳宛命  
 泣告

孫甲

英錫 英傑 英昌 親屬繁衍 恕未盡錄 龍壘頭

先夫廣公文彬煥堂

十二月廿七日(星期四)下午三時大殮四時在該館大禮堂辭靈隨即出殯矣此計

## 司

聞  
偉志 媳黃懿霞  
偉成 媳余桂清  
偉全

之元配母張太夫人  
 本月十五日晚上八時  
 五十分在養和醫院病逝  
 壽七十有七歲  
 熱心社會公益，  
 甘後人，相夫教子，  
 黃母張太夫人，  
 攝於安葬時

召九〇年多度原任業主組織團條例  
 雅利閣大(香港)婦妹道十三二號)  
 定於：一九八八年一月五日  
 時間：晚上八點正  
 地點：香港德輔道一百一十號謝樹夫大會堂  
 ② 開本業主大會(以通過成立立法會法案  
 員名單及表決其他案)以特、秘書之規  
 敬請業主依時出席、或以書面委託代表出  
 席。

召集人 李 德 蔡樹明 陳樹強  
 楊永 張通 馮錦榮

一九八八年一月廿日

述律師行為要，通知書須列明姓名，地址如係商號者，則須列明商號及地址，又各有關人等及商號須由其本人或其代表律師於該書面通知。又該書面通知須於一九八二年一月三十日以前寄以內政部註冊人之代表律師而為要。

此項拍賣係由香港拍賣行有限公司代為辦理  
**櫟勿兄弟拍賣行拍賣 PARROT**  
**KNITTING FTY. 之織機各物廣告**  
 茲將承拍賣之機器列下 UNDER H. C. ACTION NO. 5682 OF  
 15661, H.C.A. 776018 AND K.C.J. 1359361 AND H. C. A.  
 56661 SIZED UNDER 於九九年二月二十日即本月二十  
 時止在香得打華打士庫本廠內將內在九龍水車街（舊信門  
 牌四十一號）李律（PARROT KNITTING FTY.）  
 NATURE OF GOODS 之織機各物拍賣  
 本廠所有之財產及織機拍賣之價目須立即將款項交與銀行以銀  
 幣足定並限於定期內將該貨物出賣之額之後有無糾紛或爭執之事項概與  
 拍賣行無涉此布  
 寫字樓：一三三〇三三 香港櫟勿兄弟拍賣行啓

器，雪櫃，洗衣機，幾音響及家私各物

[illegible]

**攬勿**  
弟兄  
**拍賣行拍賣**  
TUNG S

WATCH CASE FTY. LTD. 之錶壳機  
器各物廣告  
啓者茲將香港最高法院 UNDER H. C. ACTION NO. 856 OF 1961  
號於一九六一年二月廿一日即星期四下午十一時正將香港海防街第打士  
士樓內所有行內所有在九龍龍城  
KWON TONG INDUSTRIAL

器各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之者自理特此聲明

欖勿兄弟拍賣行拍賣 MAN-LO  
 METALWARE FTY. 之模機，磨床  
 車床，風泵及各種零件

**投資**  
OUS. IM  
PANY L  
**夫股票**  
票・經日  
持股人姓  
CHUN  
日起一

**好世界投資有限公司**  
MARVELLOUS INVESTMENT  
**COMPANY LIMITED**

**遺失股票通告**

茲通告下列股票，經已宣佈  
股票號碼 持收人姓名  
KOO CHUN KWONG  
48643 48647

在本通告之日起一個月內  
無接到任何人申報認為與本人，  
則原發出之正本股票，  
另發給本公司股票給上述持股人。

**好世界投資有限公司**  
股份註冊處  
馬炎璋秘書行有限公司  
一九八二年一月二十日於香港

**橫勿兄弟拍賣行之錶壳及機器**  
WATCH CASE FTY. 之錶壳及機器  
CHUN LUEN

**各物廣告**

茲將香港海峽殖民地法院  
H.C.A. 2866/81 SEIZED UNDER H. C. ACTION NO. 8246 OF 1981  
拍賣日期訂於上午十一時止在香港打街律打士東本區內特許新界泰福  
大天運寶豐酒牌三十一號一四樓 KWAI SHING INDUSTRIAL  
大廈(即 PHASE I)十五樓C座(C座)的 CHUN LUEN  
拍賣。此佈。

鐘錶及機器之拍賣  
鐘錶及機器之拍賣

電話五——三〇三三四 香港樸勿兄弟拍賣行啓

香港政府公佈

海 事 處 佈 告

(一九八二年第六號)

繫泊纜案

現茲查得促令各本地船隻之船員及操作人士注意使用繫泊纜的所可能帶來之危險。此項纜的當受壓力而目下它們之沉泊地點難辨時，可以變成致命之財物。為免泊用逾，船隻使用配有假眼掛結之纜索以代替舊有有鋼鈎者。

此外，並應注意到繫泊所繫附連貨物之力度及堅固程度。最近一非

三、是以現茲再次促請各有關人士注意，

可用可吞香港十話頭中(一)號海事處總辦或任何海事處分處領取。  
(二)一九九二年假期  
農曆年假期  
一九九二年一月二十五日(星期一)、一月二十六日(星期二)及一月二十七日(星期三)為公眾假期。本處將於上述日期停止辦公，例外者如下：  
(甲) 港澳航輪碼頭辦事處將繼續開放；

年一月二十七日上午七時不接受  
將可在假期內在該等區域內停泊

**告示**

**繳付薪保稅**

本局勸繳納稅人未者繼續通知如左，並催繳稅款於繳稅日期，或遲日即繳交，倘第一期稅款不依繼續通知第二期稅款將作立即到期論。上述規定將嚴格執行，而本局不接納託付以疏忽為理由之解釋。

倘稅人不交通知內之第一期稅款，則余須另明稅人未者為立即到期論。

海軍處處長 戴偉

下列各例說明繳稅辦法如何運用

應繳稅款總額	17,532	22,000元
繳稅日及分期繳交稅額	17,532	12,000元
繳稅日期及分期繳交稅額	5,000元	
倘5,000元係在一九八一年三月十七日繳交，則第二期稅款6,000元須在一九八二年五月十七日或該日前繳交。		
例二		

繳稅日期及分期繳稅額  
倘17,000元並在至一九八二年二月十七日繳完，則繳稅總款5,000元，即  
83,000元，另扣除營業稅1,800元，合計81,200元，全部均免欠繳稅額，而本局  
將於一九八二年二月十七日以後立即繳稅採取行動。

本局如此強調，「稅人如遲不繳稅或遲不照示所定之分開繳稅辦法，則必  
須保護第一期稅款在通知寄出後所欠之繳稅總日期或該分期繳稅之稅款可  
突往下列各收稅署繳納：

滄島：銅鑼灣打道三十一號里峯大廈三樓  
九龍：旺角登打士街五二號大柏舍商業中心二樓  
葵青：新界葵青牛山道一二一號富華中心地下  
納稅人亦可採用寄劃稅票辦法繳稅。按此辦法，納稅人祇須將劃  
明稅「書」或政府「之」之繳稅票與繳稅總局知照，俾寄交下列地址即可：「香  
港郵政總局郵箱三三三號稅務局長收。」



# 本港新聞

## 統計處發表就業職位空缺薪金調查結果

### 製造業及建築地盤 受僱人數呈現下降

#### 去年九月比六月減少百分之四 財經保險地產行業仍持續增長

【本報訊】政府統計處昨日發表一九八一年九月份本港就業職位空缺及薪金調查結果。此項調查由統計處與僱主聯合進行，旨在監察本港就業市場之變動，並提供有關薪金趨勢之資料。調查結果顯示，一九八一年九月份本港就業職位空缺總數為一萬四千八百個，較去年同期增加百分之三點二。其中，製造業及建築地盤行業的就業職位空缺總數為三千二百個，較去年同期減少百分之四點二。而財經、保險及地產行業的就業職位空缺總數則為一千二百個，較去年同期增加百分之五點一。

行業	一九八一年九月	一九八一年六月	一九八零年九月
製造業及建築地盤	3,200	3,360	3,360
批發及零售業	1,200	1,100	1,100
飲食及酒店業	1,100	1,000	1,000
運輸及通訊業	1,000	900	900
金融、保險及地產業	1,200	1,100	1,100
政府及公共事業	1,100	1,000	1,000
其他行業	1,000	900	900
合計	14,800	14,660	14,260

## 去年十一月份統計 飲食紡織塑膠工人 平均個人收入下降

### 製造商持有訂單則維持穩定

【本報訊】政府統計處昨日發表一九八一年十一月份本港製造業生產指數及出口指數。生產指數顯示，一九八一年十一月份本港製造業生產總值較去年同期增加百分之三點二。其中，紡織及塑膠業的生產總值較去年同期增加百分之四點一。而飲食業的生產總值則較去年同期減少百分之二點一。出口指數顯示，一九八一年十一月份本港製造業出口總值較去年同期增加百分之三點一。其中，紡織及塑膠業的出口總值較去年同期增加百分之四點一。而飲食業的出口總值則較去年同期減少百分之二點一。

## 志願機構額外津貼 政府週內發放款項

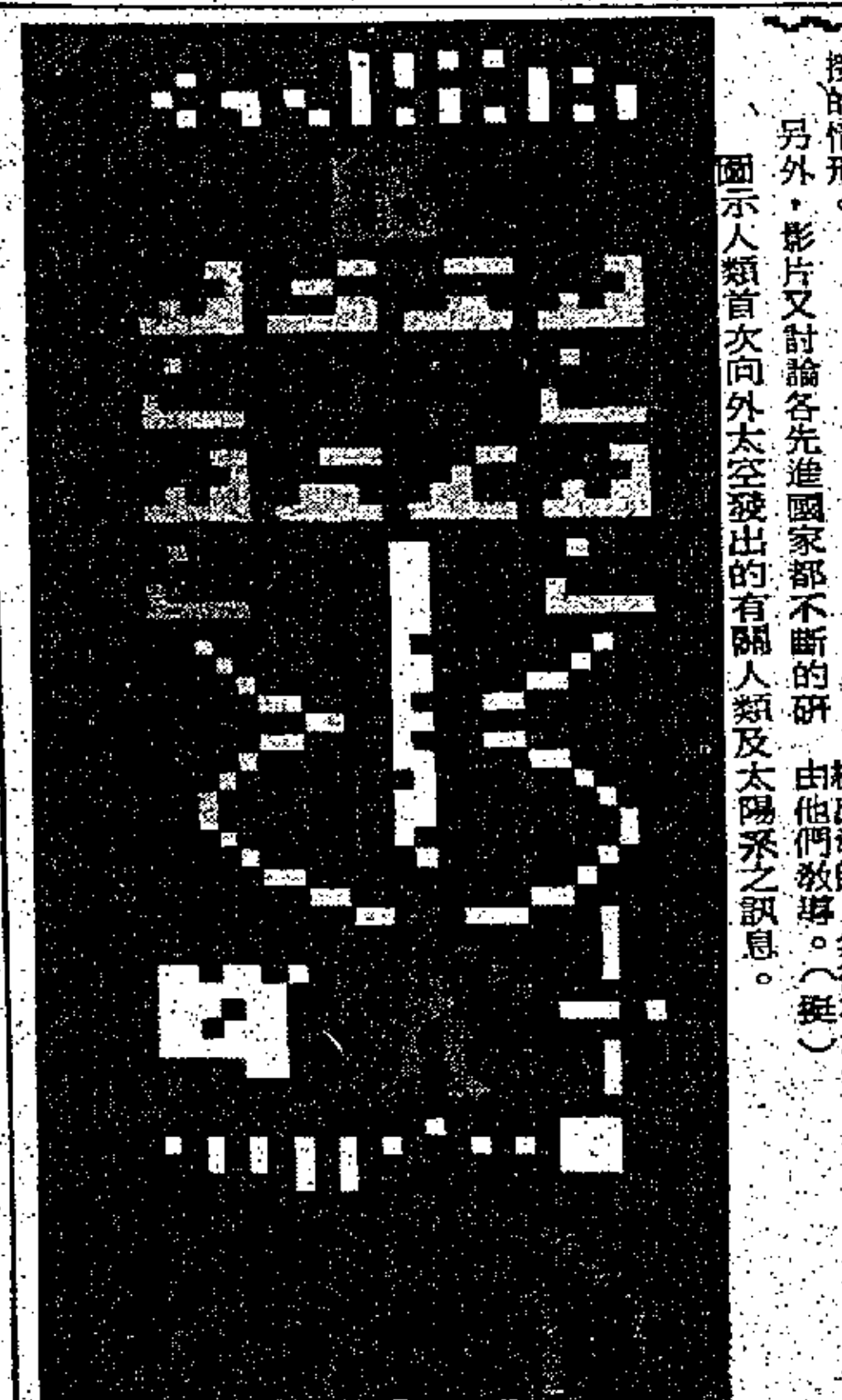
### 社署否認拖延：實因評估需時 申明並無責任：維持薪酬水平

【本報訊】社會福利署昨日表示，政府將於週內發放志願機構的額外津貼。社署發言人表示，發放津貼的款項已由各區社會服務處撥出，並由各區志願機構領取。發言人並否認有關發放津貼的款項被拖延的說法，稱發放津貼的款項是根據各區志願機構的申請而發放，並無任何責任。發言人並表示，政府將維持志願機構的薪酬水平，以鼓勵更多人加入志願機構。

## 探索天外文明 充滿神秘色彩

### 太空館攝影影片詳加討論

【本報訊】太空館昨日舉行了一場有關探索天外文明的攝影影片詳加討論。太空館館長表示，探索天外文明是一個充滿神秘色彩的領域，需要我們不斷地探索和發現。館長並表示，太空館將繼續致力於探索天外文明的研究，並向公眾提供有關的資訊。



【本報訊】政府統計處昨日發表一九八一年九月份本港就業職位空缺及薪金調查結果。此項調查由統計處與僱主聯合進行，旨在監察本港就業市場之變動，並提供有關薪金趨勢之資料。調查結果顯示，一九八一年九月份本港就業職位空缺總數為一萬四千八百個，較去年同期增加百分之三點二。其中，製造業及建築地盤行業的就業職位空缺總數為三千二百個，較去年同期減少百分之四點二。而財經、保險及地產行業的就業職位空缺總數則為一千二百個，較去年同期增加百分之五點一。

### 法庭聆聽通告

有關香港專利註冊編號一九七二年第三三三號其生效日期為一九七二年六月十四日專利所有人乃 CIBA-GEIGY AG 其辦事處座落於 BASLE, SWITZERLAND 茲據一九四九年英國專利法第二十三節之訴訟程序

在英國高等法院專利法庭

有關英國註冊專利權編號第一一三三三三號其生效日期為一九六六年四月七日預予 J. R. GEIGY AG 其辦事處座落於 BASLE, SWITZERLAND 保障其專利發明之「聚胺替代化合物及改進其生產程序」

及

有關英國專利法第一九四九年及第一九七七年 通告該專利權所有人 CIBA-GEIGY AG 其辦事處座落於 BASLE, SWITZERLAND 及 CIBA-GEIGY (UK) LIMITED 已呈遞請願書入稟英國高等法院請求將該註冊專利權之期限延長

及

高等法院已定於一九八二年四月二十六日開庭聆聽上述申請。

申請人在香港之代表律師

孖士打律師行啓

九龍旺角彌敦道六六七號

區慶豐律師樓

一九八二年一月二十日

(此乃中文譯本其原意以英文為準)

### 夏香集團有限公司

中期報告——截至一九八一年九月三十日止六個月

集團業績

集團由一九八一年四月一日至一九八一年九月三十日止之未經審核純利，除稅後為一百三十五萬九千九百五十四港幣（一九八〇年為二百零六萬二千六百零二港幣）。兩段時間之純利未作比較，因為去年度期間之純利包括出售證券收益，而本年度上述期間內則未有該項收益。

夏香有限公司

酒樓夜總會首六個月之營業額，仍見穩定。營業額雖有一成以上之增長，但在租金、燃料、工資及物料等各項營業成本增加影響下，盈利增幅却甚小。惟董事局認為在如斯經濟環境下，尚稱滿意，況且在下半年度踏入旺季，業績仍會繼續進步。

新基年有限公司

租金收入方面，仍見平穩。在部份工業樓宇出售後，租金漸見減少。至於出售物業之收益已列於特別項目內。

中期股息

董事局宣佈派發中期股息，每股三仙予於一九八二年二月廿日登記於股東名冊內之各股東。

過戶處將於一九八二年二月八日至二月廿日，首尾兩天包括在內，暫停辦理股票過戶。所有需要過戶之股票須於一九八二年二月五日下午四時前送交下列過戶處：

廣進證券登記有限公司

香港干諾道中一百一十一號永安中心廿二樓

承董事局命

秘書

WELLWIN (NOMINEES) LIMITED

香港一九八二年一月十九日

### 聯成汽車有限公司

(機務/酒店租賃車)

UNITED COACH SERVICES CO., LTD.

(AIRPORT/HOTEL HIRE CAR)

誠聘下列各職

- (1) 司機多名：具香港駕駛執照三年或以上，經驗豐富，無不良嗜好，要輪更。年廿五歲或以上。
- (2) 女櫃檯售票員多名：體格端正，儀容整潔。
- (3) 女電話接聽員多名：體格端正，中五或以上程度。
- (4) 寫字樓職員多名：中五或以上程度，懂英語及打字。
- (5) 營業代表多名：具經驗，熟悉旅遊事業，懂英語及打字。
- (6) 女秘書多名：具二年以上經驗，精通中英文信札及打字。

以上職位薪優，年終，有酬賓禮及相片寄九龍尖沙咀半島中心 G18 室人事組洽。

### 歡渡新春毋忘防火 緊記九項安全守則

郊遊應盡量帶乾糧免留下火種

【本報訊】消防處昨日呼籲市民在歡渡新春期間，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。消防處發言人表示，新春期間市民使用大量蠟燭、香燭及炮仗，容易引發火警。市民應注意防火安全，並緊記九項安全守則：

- (1) 使用蠟燭、香燭時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (2) 使用炮仗時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (3) 使用電燈、電風扇時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (4) 使用電器時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (5) 使用電線時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (6) 使用電線時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (7) 使用電線時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (8) 使用電線時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。
- (9) 使用電線時，應注意防火安全，並緊記九項安全守則。

郊遊應盡量帶乾糧免留下火種

【本報訊】消防處昨日呼籲市民在郊遊時，應盡量帶乾糧，以免留下火種。消防處發言人表示，郊遊時帶乾糧可以減少使用火種的機會，從而減少火警的發生。市民應注意防火安全，並緊記九項安全守則。

## 歲晚大酬賓 · 抽獎送黃金

一月七日至二十四日期間，凡購物滿 \$30 以上，即送抽獎券一張。

特別獎一名——足金五兩

普通獎十名——各得足金一兩

安慰獎五十名——各得大九禮券 \$100

抽獎日期：一月三十日下午三時在本公司大堂當眾抽獎。

公佈日期：二月二日

中獎名單於星島日報、華僑日報、工商日報、南華早報及英文虎報公佈。

領獎日期：二月二日至十三日期間，到本公司顧客課領取獎品，逾期無效。

### 大九

各類家庭小電器、雪櫃、洗衣機、電視機等，全部以特價發售。

特價貨品

- 日本名廠男裝皮帶銀包——八折
- 女裝皮褸、外套——八折
- 男裝西褲襪、西裝——八折
- Ital 男、女、童裝鞋——八折
- 金姿女裝鍍金鮮花首飾——八折
- Elegance 法國時裝——八折
- Kinokuniya 日本婦女服裝——七折
- 印度女裝真皮手袋——五折

延長營業時間

今日延長至晚上十時半收市

21日—23日晚上十一時收市

24日(大除夕)晚上十一時半收市

正月初一、初二及初三休業

初四照常營業

銅鑼灣百德新街

香港大九

電話：5-767321(20線)

### 北安財務

北安地產附屬機構 (註冊准許接受存款公司)

自動續期存款行情

期限	息率
三個月	16.00厘
六個月	15.50厘
一年	15.00厘

電話：H-259045-8

中環連卡佛大廈1101室























# 美元大幅下挫

## 外圍回跌年帳壓力與有關方面干預

其它外匯亦多報跌，港匯指數纔見回升，昨報八十四點七。財務存息繼續下壓。歐亞元息均降，港市拆息亦順，短錢最鬆。

金四九八點八〇，計貳五五港元。每百澳洲  
元兌銀三三四點八〇，跌五點一五港元。每百  
土法郎兌三三點七五，升一點五港元。每  
一百里拉兌八十七點五五，跌二點七五港元。  
倫敦電報上十〇點而為八十四點七。

滬幣概數上升十〇點而為八十四點七。

香港電報上指出：由於受外國回流的聲  
响，港幣亦以低價出售，但國際性貨幣之  
增加，做市商被抵償，但有關方面且下預行  
動用匯票，實行不貼水美平，至去年收市時  
勢動匯已跌至五十五美平，午後大盤繼續跌  
落，加上匯票出口增多，以致做價進一步下跌。

庫，跌四分厘，兩利亦無異故也，比上日  
回順至十二厘半。長錢行情亦順，一個月期折  
五厘二五，跌一分厘，兩個月期折十四  
厘二成，跌一分厘，一個月期折十四厘五  
成，跌一分厘，六個月期折十四厘六五，無升  
跌四分厘，六個月期折十四厘六五，無升

由歐洲美元額項轉歸，加上歐洲財務公  
司亦普遍相繼縮短存息，昨日本地商務公  
司亦普遍相繼縮短存息，昨日本地商務公  
實財務公司紛紛把各期存息提高半厘至八分三

增，美國八月日德由前山由於  
鉅大壓力，從而促使美債利率  
即更力，近來美債利率縮  
學界仍認為近當幣快縮  
上週五股市市場更趨開闊  
的情況，若短期利率  
三週的三點二〇，零二二  
由二點七五升至三點

# 港股交易依然淡靜

# 指數回升十二點強

全日開做共值僅爲一億三千三百萬元，收市指數一三九八點五八，實升十二點五五。隧道電話九燈怡和怡證等升勢比較明顯。匯豐同登，交投亦增。

價比較現時本港九五金  
價格每面高出一百五十  
元，即共貶值三億八千  
八百六十九萬元。

晚歲逢又跌低格價  
旺甚意生飾金  
增大口進金黃

去年首十個月，本月港金淨耗達一萬八千五百餘斤，達到接近十七億九千萬元的水平。估。

同期間貿易逆差的百分之四十六點八強。

又黃金價格跌，近日美金幣制已趨鬆動，行情則有變動之勢。

周生金行經理周君任表示：「近來港金行情甚疲，其中增加，生意較平，所以金店，手鐲、銀鍊等較爲暢銷。」他說，近期間金價低跌，刺激市民購買飾物，二千八百元，昨日飾金價跌至一千八百二十元，金銀兩方面又跌低了一百元。另一方面，近來又是結婚旺季，市民的賀禮極爲殷切，加上近來不少行業已發放了年終獎金及紅包等，消費力加強，對金飾的囤積，亦近幾晚騰漲。

百四十萬美元，假一九七〇年減少，約九千七百萬元，平均價值爲每公升八萬二三百三十八元（折合二千七百八十元）以投售，人口及活動中，每年實黃金四千二百公升，總口四十四萬四千四百八十八兩，黃金取五十五萬四千六百兩，減除進口資金

央東  
京東  
美京東

[illegible]

現貨價按穩

韓幼砂隨美匯而趨

高	美元匯率	1. F.	元的新訂
泰國銖	印度勞啤	澳門紙	勞非蘭特

梭織針織陸續收工

**棉紗交投進靜止狀**  
**港產及進口紗價均站**

(特訊) 棉紗交投很靜，由今晨三天後織廠及針織廠陸續開工，大廠分廠家直正月十才恢復生產，新春開工需用棉紗等得開市時，現場產棉紗及進口棉紗價格均站。

昨(十九日)紗價平穩，(二十)日三起，產棉紗及針織紗價格均站。

六)後就開始出現，而有關年宵貨品零售生意爲除了購買食品、飲品、品作爲春節期內自用之節食，也比一年中其他節令年春節期內，本港市民但緣於各行業商人均敢看好，所以是最大年同期更甚，預言該晚市

快是期票交投，在八一年底每日成交最近一千手，八二年初交投會創三千九百四十六手紀錄。交投量最大是期豆市場，八一年全年共成四十四萬二千七百〇八手，期糖全年共成十一萬九千五百三十四手，期金成二千七百四十手，期棉共成一萬五千九百一十四手。

億三千七  
普通設計  
年第四季  
三點六六

年宵生意已晉入最高潮  
**鮮果價格大幅上升**

國鮮果供港減小  
六十元及五十元  
元，羅崗橙成  
級成四百元，  
成廿五及廿三  
海蕉柑成五十

生意應該進入最高潮。由於今年的年宵貨品生意旺得很速，閏(十七)日才開始出現年宵氣氛，但氣氛並不很濃郁，一般購買年貨及送禮體貼的顧客，其中於週週的一週左右，從目前情形及在農曆新年期間上市。不過，今年仍將會頗為暢銷。

來看，今年的年宵生意可能比去年減少。

富臨餐廳香港區、年中並辦有年的大節，商家戶戶都準備賀食品，日用品、飾物，其他消遣品作為新年之貨。不過，該餐廳負責人說，比較較豐儉節儉的人尤為多。所以，是應年宵貨品的商人，對今年宵生意為憂。

本來年宵假期，港商開始出現很疲憊的現象，還怕氣在港商，為期十二月初一。

今年美國對港出口減少與運往港貨物無關，劉大鳳已便鮮果收成。

但由於本港存  
保持供應充裕  
實在太多，造  
果價格較前年  
提升二成左右  
的美國大風雪  
為減少。據入

鮮果批  
售亦積極展

不符合經濟  
云已不受歡迎

表示：今年的年宵生意不近兩個月工廠開工率比去歲收入比去年同期更少，更多的貨物運走。所以，每箱的零售比平時顯著增加。

故此對港數月暫無影響。但車厘的失收終會導致美國市場貨疏價昂，後供港的價格。

影響。原因之二是本港的節期偏買入倉的情形甚少，由於股票對沖市並不放寬，一些婦女多利用度春節的機會，而大數內地春節假期，比去年更長的時間渡內港，去年同歷節為七次之多，去年同期則僅兩次，今年升去去年同期九十五元四成之巨。

開消相繼減省。

過於看好，故此  
藏購貨的數量顯  
以昨日的價格來  
每盆九十元，而  
高十八元或二成  
一百四十元，較  
美國紅提去年

現存水泥價格，台灣水泥運到港九市區內地每噸三百九十元，中國大陸五羊水泥供港價格，混泥土工程公司多數採用香港大埔洋坭。

**港匯指數**

內，人口一萬一千三百八十四個。而在日本百廿個，出產銀一百四十萬噸，存儲量中，未儲佔六千三百五十四噸。又一千四百二噸。

位左右。

土地面積四百里，港幣水泥從香港九區工地每噸價四百元。

鋼鐵市價，亦甚疲弱。目前高拉力圓鐵每噸四十八元，五吋至十吋鋼條每磅四十九元，中國人煉光身圓鐵三至四吋每磅四十八元，五吋至十吋二種每磅四十九元。

李赫蘭

吋半徑齊度每  
每担九十五元  
陸梧字芮絲苗  
七元，新花安  
百九十六元，  
百一百八十八



## 滙豐財務有限公司

## 滙豐授信財務有限公司

香港上海滙豐銀行直屬機構

期限	滙豐 授信財務	期限	滙豐財務及 授信財務
廿四小時 通知	14.5%	十八個月	12.75%
兩星期	14.5%	兩年	12.75%
一個月	14.5%	三年	11%
二個月	14.5%	四年	10%
三個月	14.5%	五年	10%
六個月	14.5%		
十二個月	13%		

最低存款額：滙豐財務：\$1,000    滙豐授信財務：\$50,000  
 超過一年期限之存款，每半年付息一次。  
 滙豐銀行各分行均代辦理  
 查詢電話：5-7909728; 3-322571  
 香港灣仔乾諾道77號禮頓中心十樓

本港主要外匯市價

美元回跌英鎊彈升

澳加日元警告低調

(特訊)本港各主要外匯昨(十九日)市價，美元回跌，英鎊易滿，澳加日元警告低調。

如幣每百盾兌四九九八，八，玖三三，五五五元，日元每萬值銀六四四，八，玖二一，一元。

沙價方面，美元每百兌五五〇，〇九四，九六五元，一英鎊兌〇，九一五，五零五元。

三，無狄士德馬克每百兌二五三，五，五一元，瑞士法郎每百兌三三三，一五五，無升銀，澳幣每百兌六四五，八，五元，如幣每百兌五五五，五七五元，日元每萬兌一五九，五五五元。

幣，日輸入的貨物，為數小。本港相繼於四月至本年每個月調查日旅客數每年外國購回的製品。

官員稱，每生年國之此四百萬萬之多，去出國的人，共為三九九〇人。

為四萬二千萬英鎊。最後的紀念幣，其名為自歐洲與南美洲，及北美洲與東南亞的。滿布華幣，購自歐洲與南美洲的。遊客花去四九〇一，購自美國與東南亞的，平均為四四四七，二六二美。他們所消費的，就是美國，及香煙及香水。

歐洲市場上將會繼續，日輸入的貨物，為數小。本港相繼於四月至本年每個月調查日旅客數每年外國購回的製品。

官員稱，每生年國之此四百萬萬之多，去出國的人，共為三九九〇人。

[illegible][illegible]

鋼鐵壓倉非厚  
定新春後不會有太大波動







[illegible]







# 體育

## 世盃足球初賽實力分析

### 美南波歐勁旅挑戰

#### 細膩腳法門大斧劈長傳急攻

（本報記者）在歐洲足球界，義大利隊與西班牙隊，均被譽為「歐洲勁旅」。義大利隊在歐洲盃足球賽中，曾獲得過冠軍。西班牙隊在歐洲盃足球賽中，也曾獲得過冠軍。這兩支球隊，在歐洲足球界，均具有極高的聲望。在這次世界盃足球賽的初賽中，這兩支球隊，均將參加比賽。義大利隊在比賽中，表現出了細膩的腳法，門大斧劈長傳急攻。西班牙隊在比賽中，表現出了強大的實力。這兩支球隊，均將成為其他球隊的強大對手。

#### 雙方同意下取消

#### 英法三月沙友賽

（本報記者）英法兩國，將於三月舉行沙友賽。這項比賽，旨在促進兩國之間的友誼，並提高沙友運動的水平。比賽將在三月舉行，屆時將有來自兩國的多名沙友運動員參加。這項比賽，得到了兩國政府的大力支持，並得到了社會各界的廣泛關注。比賽的舉行，將為兩國沙友運動員提供一個交流與學習的機會，並為兩國沙友運動的發展做出貢獻。

#### 港選迎擊維也納隊

（本報記者）香港選拔隊，將於近日迎擊維也納隊。這項比賽，是兩支球隊之間的友誼賽，旨在提高兩支球隊的實力。比賽將於近日舉行，屆時將有兩支球隊的球員參加。這項比賽，得到了兩支球隊管理層的支持，並得到了社會各界的關注。比賽的舉行，將為兩支球隊的球員提供一個交流與學習的機會，並為兩支球隊的發展做出貢獻。

#### 美國網球總會選出

（本報記者）美國網球總會，已選出新一屆的領導人。這項選出工作，旨在選出最具實力與經驗的領導人，以領導美國網球總會的工作。選出工作將於近日完成，屆時將選出一名新的領導人。這項選出工作，得到了美國網球總會成員的支持，並得到了社會各界的關注。選出的領導人，將為美國網球總會的發展做出貢獻。

#### 銀禧體育中心

（本報記者）銀禧體育中心，將於近日舉行開幕典禮。這項體育中心，旨在為市民提供一個良好的體育活動場所，並促進市民之間的友誼。開幕典禮將於近日舉行，屆時將有各界人士參加。這項體育中心，得到了政府的大力支持，並得到了社會各界的關注。體育中心的建成，將為市民提供一個良好的體育活動場所，並為市民之間的友誼做出貢獻。

#### 利是封揮春生意穩

（本報記者）利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分。在春節期間，人們會互相贈送利是封與揮春，以表達祝福與美好願望。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。



（本報記者）在春節期間，人們會互相贈送利是封與揮春，以表達祝福與美好願望。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。



（本報記者）在春節期間，人們會互相贈送利是封與揮春，以表達祝福與美好願望。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。

### 年貨 普俏 落行 不免 偏淡

（本報記者）在春節期間，年貨的需求量大，普俏。年貨是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。年貨不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，年貨的需求量大，普俏。年貨是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。年貨不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，年貨的需求量大，普俏。

### 華僑經濟

（本報記者）華僑經濟，是指華僑在國外所從事的一切經濟活動。華僑經濟的發展，對於促進華僑與祖國的經濟交流，以及促進祖國的經濟發展，具有極大的意義。華僑經濟的發展，需要華僑與祖國之間的密切合作，以及祖國政府的支持。華僑經濟的發展，是華僑與祖國經濟交流的重要橋樑，也是祖國經濟發展的重要動力。

### 投資 台灣 國際 公司

（本報記者）台灣國際公司，是一家致力於投資台灣的公司。該公司旨在通過投資台灣，促進台灣與祖國的經濟交流，以及促進祖國的經濟發展。台灣國際公司的成立，得到了祖國政府的支持，並得到了社會各界的關注。台灣國際公司的成立，是祖國與台灣經濟交流的重要橋樑，也是祖國經濟發展的重要動力。

### 利是封揮春生意穩

（本報記者）利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分。在春節期間，人們會互相贈送利是封與揮春，以表達祝福與美好願望。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。利是封與揮春，是中國傳統文化的重要組成部分，也是中國人表達祝福與美好願望的重要方式。利是封與揮春，不僅具有文化價值，還具有經濟價值。在春節期間，利是封與揮春的需求量大，生意穩。



# 本港新聞

## 利率限不款存額巨行銀 司公款存受接 務業响影為認

討商府港與將底月

【本報訊】本港銀行公會昨日接獲香港政府通知，將對銀行存款利率進行管制。根據通知，銀行存款利率將由香港政府決定，銀行公會將與政府進行討價還價。通知指出，政府將根據目前的經濟情況，對存款利率進行調整，以達到穩定金融的目的。銀行公會對此表示理解，並表示將與政府進行積極的溝通和協商。

## 昨巡視廣華醫院

【本報訊】九龍區議會昨日巡視廣華醫院。區議會成員在巡視過程中，對醫院的設施、服務和環境進行了詳細的檢查。區議會主席表示，廣華醫院作為九龍區的重要醫療機構，其服務質量和環境衛生至關重要。區議會將繼續關注醫院的發展，並與醫院管理層保持密切的溝通和協作。

## 非對港失信心 解釋純因經營政策

【本報訊】英國銀行公會昨日表示，該會對香港金融市場的信心並未受到任何影響。該會指出，其對香港金融市場的信心是基於對香港經濟和金融政策的長期看好。該會表示，其將繼續在香港開展業務，並為香港的金融穩定做出貢獻。

## 社聯否認謠傳 財政面臨破產

【本報訊】社會聯誼會昨日否認了有關其財政面臨破產的謠傳。該會表示，其財政狀況良好，並有足夠的資金來支持其各項活動。該會指出，有關謠傳是毫無根據的，並呼籲公眾不要輕信謠言。

## 檢定中心下月十一日 舉辦品質保證研討會

【本報訊】品質保證研討會將於下月十一日在檢定中心舉行。該研討會旨在提高企業對品質保證的重視程度，並探討如何通過實施品質保證來提高企業的競爭力。研討會將邀請多位品質保證專家進行講解和座談。

## 市署喪葬服務時間 新年假期略有更改

【本報訊】市政局昨日宣佈，由於新年假期，其喪葬服務時間將略有更改。市政局表示，在新年期間，其喪葬服務將暫停，具體恢復時間將另行通知。市政局對由此給市民帶來的不便表示歉意，並感謝市民的理解和配合。

## 太古士利 董事總經理

【本報訊】太古士利公司昨日宣佈，其董事總經理將由某某先生接任。某某先生具有豐富的行業經驗，曾在多家知名企業擔任高級管理職務。太古士利公司表示，某某先生的加入將為公司的發展注入新的活力。

## 尚有本 港新聞刊 在第二張



## 1982 中學會考試題預習專欄

## 新數學 (十六)

明德出版社盧國雄 提供資料

MATHEMATICS (SYLL. 1) (16)

H.K. LO

MILL & DALE PRESS LTD.

## TEST SIX

Answer ALL questions in section A and any SIX in section B.

## SECTION A (40%)

1. In figure 1, ABC is an equilateral triangle of side 6 cm. A circle, centre at O, passes through A, B, and C. Find the radius of the circle.

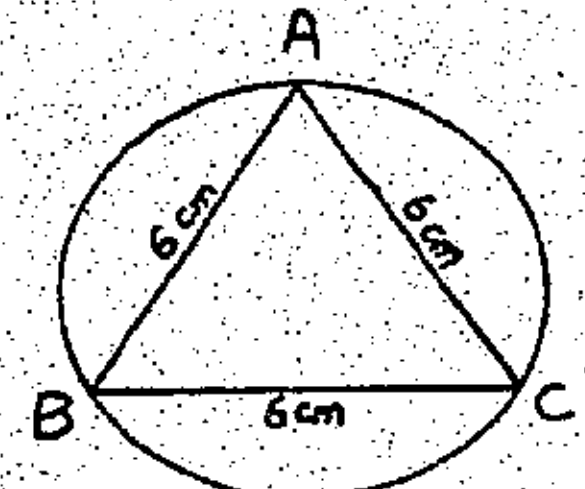


Figure 1

2. If the perimeter of a square is equal to the perimeter of an equilateral triangle,

find the ratio of their areas.

3. Find the value of  $x$  and  $\theta$  if  $3+i = r(\cos\theta + i\sin\theta)$  where  $i = \sqrt{-1}$  and  $r > 0$ .

4. A sector of central angle  $120^\circ$  is cut off from a circular sheet of paper of radius 7 cm. The remainder is bent into a form of a cone. Find the capacity of the cone.

5. In the figure below, AB is the diameter of the circle. Find the value of  $x+y$ .

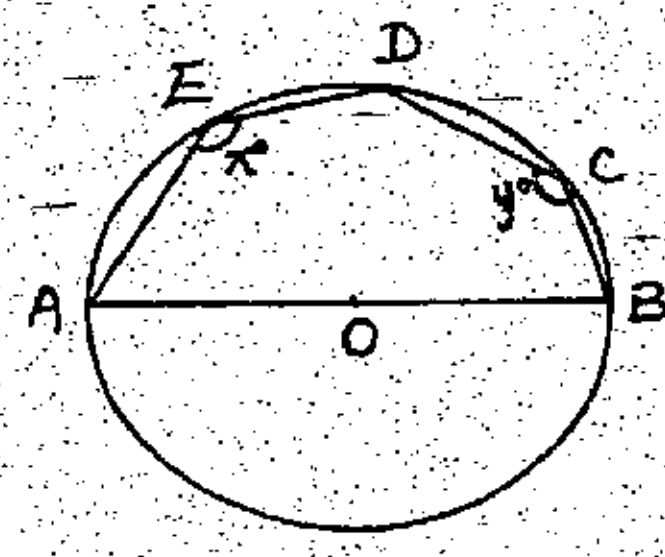


Figure 2

6. If  $A = (-1, 4)$ ,  $B = (2, 3)$  find the equation of the perpendicular bisector of AB.

7. A ball is dropped from a height of 20m. If, for each rebound, it rises to  $\frac{2}{3}$  of the height from which it fell. Find the total distance travelled by the ball before it comes to rest on the

around.

## SECTION B (60%)

8. (a) In a certain college, 25% of the girls and 10% of the boys are studying history. The boys constitute 60% of the student body. If a student is selected at random and is studying history, determine the probability that the student is a boy.

(b) In a certain college, 40% of the students have brown hair, 25% have blue eyes, and 15% have both brown hair and blue eyes. A student is selected at random from the college.

(i) If he has brown hair, what is the probability that he also has blue eyes?

(ii) If he has blue eyes, what is the probability that he does not have brown hair?

(iii) What is the probability that he has neither brown hair nor blue eyes?

9. (a)

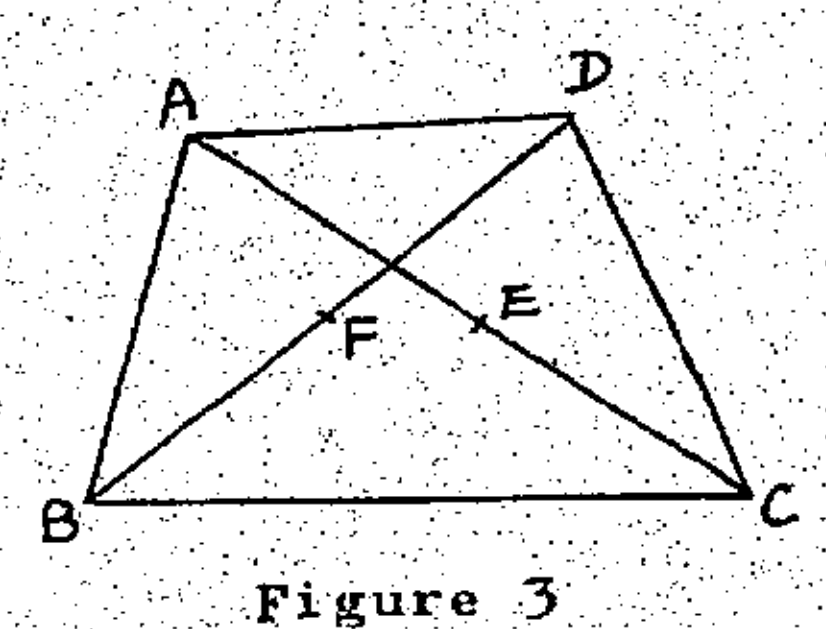


Figure 3

In figure 3, E, F are the mid-points of AC and BD respectively. Simplify  $AB+AD+CB+CD$

(b) In figure 4,  $BD=DE=EF=FG=GC$ . Simplify  $5BA+2CA$

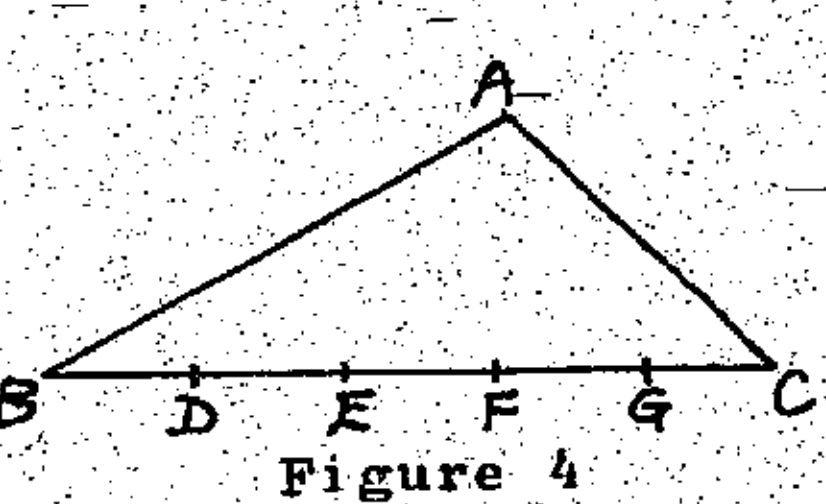


Figure 4

10. In figure 5, ABCDEFGH is a rectangular prism, if  $AB=16$  cm,  $BC=12$  cm and  $AF=10$  cm.

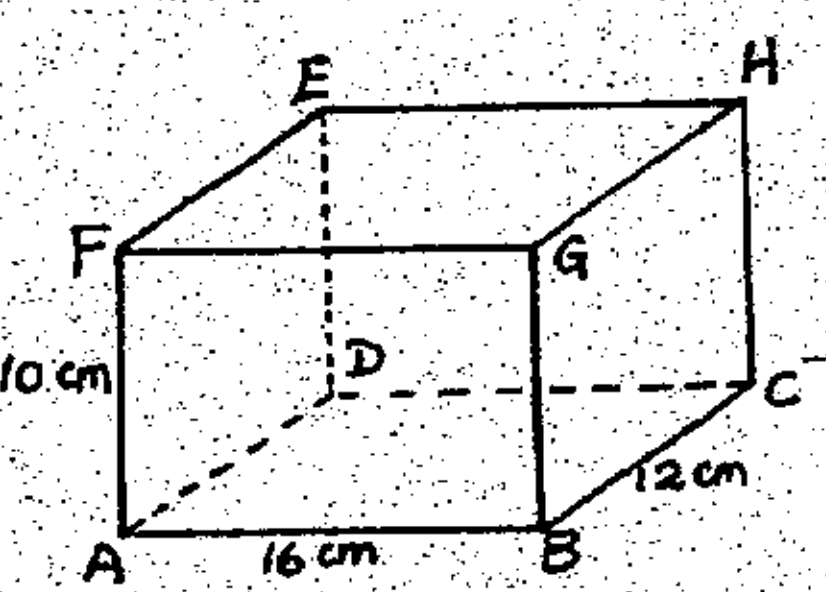


Figure 5

Find (a) the lengths of AG, AC and AH. (b) the angle between planes HAM and ABCD. (c) the angle between CF and plane BCFG.

11. The shape of the graph of  $y = px^2 + qx + r$  is sketched in figure 6. It passes through (0, 4), (2, -6) and (5, 9)

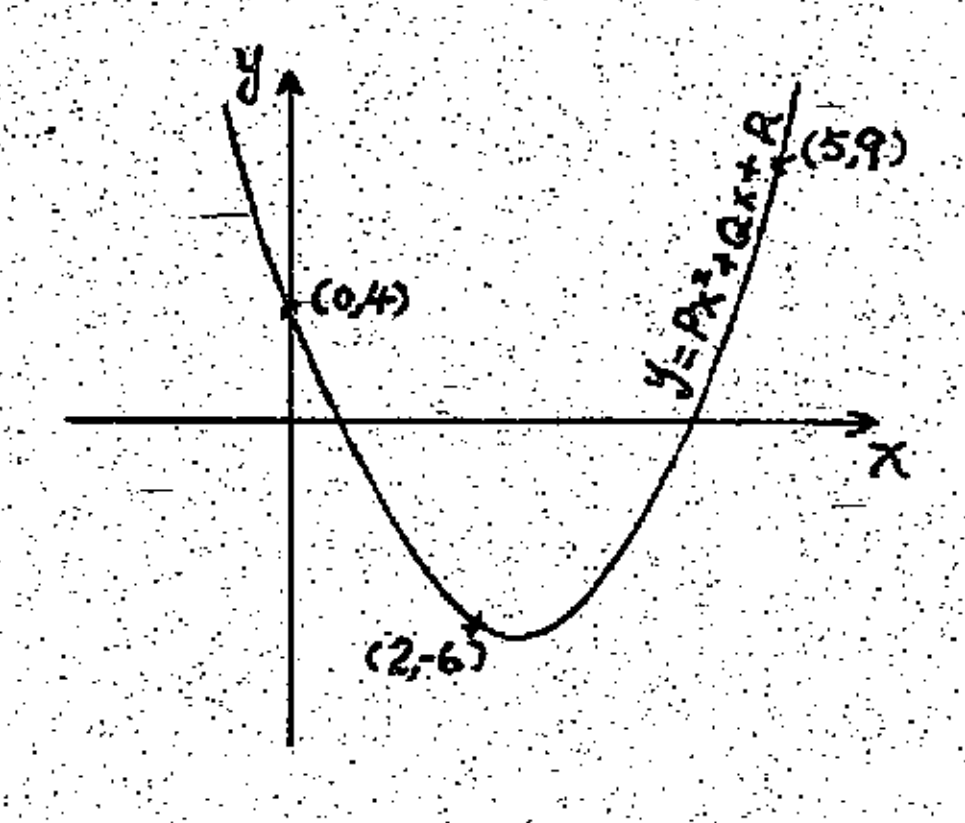


Figure 6

(a) State the value of R. (b) Find the values of P and Q. (c) Find the co-ordinates of the points where the graph cuts the x-axis.

12. The perimeter of a right-angled triangle is 40 cm and the area of the triangle is

60 cm<sup>2</sup>. Find the length of the hypotenuse of the triangle.

13. Figure 7 shows a solid formed by a cube and a right pyramid. If the length of each edge is 10 cm, find (i) the volume of the solid. (ii) the total surface area of the solid. (iii) the angle between planes VAB and ABCD.

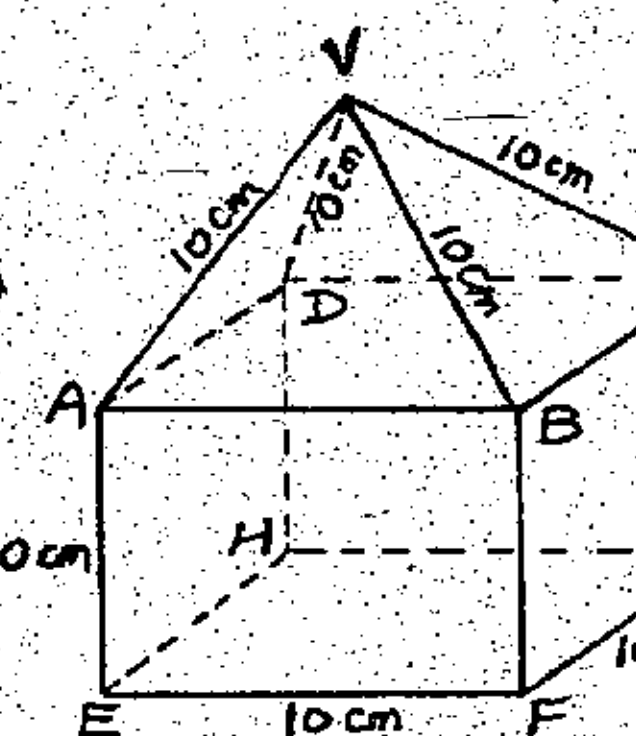


Figure 7

14. (a) If the roots of the equation  $x^2 + kx + 24 = 0$  are p and p-2, find the value of k. (b) Prove that, if the difference between the roots of the equation  $ax^2 + bx + c = 0$  is 2, then  $b^2 + 4ac = 4a^2$

## 住宅別有尚進改雖邨屋 明證公屋需要即公屋仍住居民

【本報訊】雖然政府不斷興建公屋，但由於人口增長迅速，公屋需求仍然巨大。許多居民表示，他們仍然住在舊式的平房或劏房中，環境衛生條件差，生活不便。他們呼籲政府增加公屋供應，改善居住環境。政府則表示，將繼續加大對公屋建設的投入，並採取多種措施來解決住房問題。

## 梨木樹會堂 展研習計劃

【本報訊】梨木樹會堂昨日宣佈，將開展一項研習計劃。該計劃旨在提高青少年的知識水平和實踐能力，並促進他們之間的交流與合作。研習計劃將包括多個主題，如科學、藝術、體育等。青少年可以通過參加研習活動，學習新知識，掌握新技能，並培養團隊精神。

## 歲晚大掃除家居更幸福 葵涌紛展清潔運動

【本報訊】隨著歲末年終，葵涌地區的居民紛紛展開大掃除活動，為家居環境大掃除，祈求新的一年更加幸福。居民們表示，大掃除不僅可以保持家居的整潔，還可以驅除晦氣，帶來好運。許多社區還組織了集體大掃除活動，居民們齊心協力，共同營造一個乾淨、整潔的居住環境。

## 西南北區掀起熱潮 屋邨大廈店戶家庭清潔比賽熱烈

【本報訊】西南北區各屋邨及大廈店戶，近日掀起一股家庭清潔比賽熱潮。居民們紛紛參加比賽，爭相展示自己的家居清潔成果。比賽吸引了大量的居民參加，場面非常熱鬧。通過參加比賽，居民們不僅提高了家居清潔的意識，還增強了社區的凝聚力。

## 青衣島長康邨住戶 希望加強歲晚治安

【本報訊】青衣島長康邨住戶，近日紛紛向警方反映，希望加強歲晚期間的治安。居民們表示，歲晚期間是犯罪高發期，希望警方能夠加強巡邏，確保居民的安全。警方表示，將全力配合居民的訴求，加強對長康邨的巡邏和監控，確保歲晚期間的治安穩定。



## 康和樓組互助會守望相助

【本報訊】康和樓組互助會，近日組織了一項守望相助活動，旨在加強樓組內的聯繫和互助。互助會表示，將定期組織各種形式的活動，如聚餐、運動等，以增進居民之間的友誼。同時，互助會還將加強對樓組內的安全巡邏，確保居民的安全。居民們對互助會的活動表示支持，並表示將積極參與。



# 娛樂圈

無線入二年積極向外發展

## 陳慶祥赴康城影展 推銷無線自製節目

包括有綜藝節目、電視劇、兒童節目、並將該節目配上不同語言播映。

【本報訊】無線電視總經理陳慶祥，於日前由港赴加，參加在康城舉行的「一九八一年國際電視節」，並推銷無線電視自製節目。陳慶祥在會上表示，無線電視自製節目，包括有綜藝節目、電視劇、兒童節目等，並將該節目配上不同語言播映。他並表示，無線電視自製節目，在過去一年中，已獲得不少好評，並表示，無線電視自製節目，在未來一年中，將繼續向外發展。

## 龍君兒應邀來港 為戰國風雲宣傳

她五年後結婚，現與七歲大女兒相依為命，還未找到可託終身之人。

【本報訊】龍君兒日前應邀來港，為無線電視自製劇《戰國風雲》宣傳。龍君兒在會上表示，她五年後結婚，現與七歲大女兒相依為命，還未找到可託終身之人。她並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。



## 陳勵奇運道佳 自組公司拍片

陳勵奇自組公司拍片，最近與無線電視合作，自製劇《戰國風雲》。

【本報訊】陳勵奇自組公司拍片，最近與無線電視合作，自製劇《戰國風雲》。陳勵奇在會上表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。

## 小侯沒有野心 形格似劉家良

小侯沒有野心，形格似劉家良。

【本報訊】小侯在會上表示，他沒有野心，形格似劉家良。他並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。

## 巧婦難為無米炊 傅偉仁甚得人心

傅偉仁甚得人心，巧婦難為無米炊。

【本報訊】傅偉仁在會上表示，他甚得人心，巧婦難為無米炊。他並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。



因積欠債項太多 湯蘭花不敢回台

【本報訊】湯蘭花因積欠債項太多，不敢回台。她並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。

### 少林武聖

影電的攝拍寺林少山嵩

手高流一國中位十數

按七法拳寺林少本日

出演合聯手高

天功少宗正

技特影

不

天功少宗正

技特影

不

天功少宗正

技特影

不

新光	華南	普慶	南華	銀都	國寶	華都	粉嶺	華富	金都	元樂	永樂	天明	獻映
九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍
九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍

### 龍少爺

成龍兩年一部 觀眾蓄笑以待

自編、自導、自演之作！

投資二千三百萬！底片三十萬呎！精製為九千呎！

好睇到加零一！

嘉禾賀歲片王 國府統請

帝珍好紅國嘉帝榮皇皇

國寶慶慶慶慶慶慶慶慶

南華影金滿金光南萬國

都都都都都都都都都都

大場面、新題材、前所未見！

賜世寶、懷杜人網、刁鑽金悅目

拍他山、四下演、能人所不能

明天盛大獻映

嘉禾海運紅棚三院今映午夜場

聲勢最勁。勢必早滿

·預售三天門票·

伊雷欠債再被票控 友好籌款十萬獲釋

【本報訊】伊雷因欠債再被票控，友好籌款十萬獲釋。他並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，是一部非常精彩的劇集，並表示，無線電視自製劇《戰國風雲》，在未來一年中，將繼續向外發展。

### 賀歲超級大笑彈！

保証你看開心！

## 發財牛仔

！無樂飽笑行春節

窮教授穿錯女人褲

一夜之間成巨富

偉大之有七尺軀

豈能甘心戴綠帽

綽綽有餘好歌喉

一曲成名四座

！心開得看你証保

！無樂飽笑行春節

窮教授穿錯女人褲

一夜之間成巨富

偉大之有七尺軀

豈能甘心戴綠帽

綽綽有餘好歌喉

一曲成名四座

### 賀歲鉅獻

廿世紀傳奇女性 震驚世界名人事跡

菲丹娜 領銜主演

第一夫人、威儀不凡

女中豪傑、運籌帷幄

！心開得看你証保

！無樂飽笑行春節

窮教授穿錯女人褲

一夜之間成巨富

偉大之有七尺軀

豈能甘心戴綠帽

綽綽有餘好歌喉

一曲成名四座





# 謀求解決雙方歧見 美日兩國交通官員 繼續舉行民航談判

## 日方一直認為52年協定不公平

【本報訊】美日兩國交通官員，為解決雙方在民航問題上的歧見，將於下月繼續舉行談判。據悉，日方一直認為一九五二年簽訂的民航協定不公平，且對美方的提議表示不滿。美方則表示，將繼續與日方進行談判，以期達成協議。

# 橫越大西洋線票價 計劃分為五種等級

## 旨在建立新票價制度吸引遊客

【本報訊】美國航空公司，為吸引遊客，計劃將橫越大西洋的票價分為五種等級。此舉旨在建立新的票價制度，以適應市場需求。據悉，新票價制度將於下月正式實施。

# 快樂星週內抵埠 亞洲雅士除夕駛美加

## 世界之獅經星洲運港

【本報訊】一艘名為「快樂星」的郵輪，將於週內抵達星洲。該郵輪由亞洲雅士公司經營，將為遊客提供前往美國和加拿大的服務。據悉，該郵輪在星洲期間，將舉行多項活動，以吸引遊客。

入口船期表			
(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)
巴拿馬郵船	BARCELONA MARU	日本	二十
成豐	CHENG TU	新加坡	二十一
新海發	ZIM HAIFA	美國	二十二
東方郵船	ORT. EXECUTIVE	美國	二十三
嘉德	CHAR KANG	高雄	二十四
嘉德	CHAR HOONG	高雄	二十五
嘉德	VALERIA	高雄	二十六
新海發	ZIM AUSTRALIA	新加坡	二十七
新海發	OTARU	新加坡	二十八
長太平洋	EVER HARVEST	地中海	二十九
長太平洋	AN PACIFIC ORION	日本	三十
上海	SHANG HAI	上海	三十一
上海	KHUDOZHNIK REPIN	上海	一
上海	HSING HWA	上海	二
上海	LAURA MAERSK	新加坡	三
上海	STRATH FIFE	新加坡	四
上海	HEROINAE	新加坡	五
上海	DINA	新加坡	六
上海	NERTUNE DIAMOND	美國	七
上海	NL HONGKONG	新加坡	八
上海	NL LING	新加坡	九
上海	GREEN FORWARD	新加坡	十
上海	GALLEON AQUAMARINE	新加坡	十一
上海	YOKOHAMA MARU	新加坡	十二
上海	HI CHANG	新加坡	十三
上海	SIGMA	新加坡	十四
上海	MARIE BAKKE	新加坡	十五
上海	EL ELECTRO ACE	新加坡	十六
上海	TSING YI ISLAND	新加坡	十七
上海	IBN AL NAFES	新加坡	十八
上海	WORLD LION	新加坡	十九
上海	OCEAN SINCERITY	新加坡	二十
上海	YUCCA	新加坡	二十一
上海	GOLD AFRICA	新加坡	二十二
上海	ANNA MAERSK	新加坡	二十三
上海	BAY BRIDGE	新加坡	二十四
上海	BUNGA ANGSA	新加坡	二十五
上海	KIEN HWA 2	新加坡	二十六
上海	EVER SUPER	新加坡	二十七
上海	PRES. TYLER	新加坡	二十八
上海	AUST. ENTERPRISE	新加坡	二十九
上海	HIMEGI	新加坡	三十
上海	STRAIT CONTAINER	新加坡	三十一
上海	FRANKFURT EXPRESS	新加坡	一
上海	RIVER GURARA	新加坡	二
上海	HP DONGNAM	新加坡	三
上海	ISLAND CONTAINER	新加坡	四
上海	SUN GRACE	新加坡	五
上海	GOLD HILL	新加坡	六
上海	GOLDEN WONDER	新加坡	七
上海	EVER LARGE	新加坡	八
上海	CHAR NING	新加坡	九
上海	NORDBAY	新加坡	十
上海	FUKUZAKI MARU	新加坡	十一
上海	BLACK WHALE	新加坡	十二
上海	TAI YANG SHAN	新加坡	十三
上海	THAI RAINBOW	新加坡	十四
上海	UNION HOEDIAH	新加坡	十五
上海	CHEONG WIND	新加坡	十六
上海	MEDROCK	新加坡	十七
上海	SUMBAWA	新加坡	十八
上海	PIONEER CONTAINER	新加坡	十九
上海	T. TUNG	新加坡	二十
上海	CENTRA LUZON	新加坡	二十一
上海	KOYO BAY	新加坡	二十二
上海	MAIN EXPRESS	新加坡	二十三
上海	YIN KIM	新加坡	二十四
上海	NIHON	新加坡	二十五
上海	H.K. ISLAND	新加坡	二十六
上海	SUN SKY	新加坡	二十七
上海	UNION AUCLAND	新加坡	二十八
上海	GOKURYU	新加坡	二十九
上海	MACOL ACE	新加坡	三十
上海	HANGANG GLORY	新加坡	三十一
上海	DONAM 6	新加坡	一
上海	XIAO SHIKOU	新加坡	二
上海	KAP. BAKANOV	新加坡	三
上海	GRAND WING	新加坡	四
上海	HAPPY STAR	新加坡	五
上海	MONT. BLANC MARU	新加坡	六
上海	KUO LIE	新加坡	七
上海	N. GARNER	新加坡	八
上海	P. MADISON	新加坡	九
上海	NIPPONICA	新加坡	十
上海	SL. DEFENDER	新加坡	十一
上海	AM. LARK	新加坡	十二
上海	PRIMAER PEAK	新加坡	十三
上海	CHINA EXPRESS	新加坡	十四
上海	FORMOSA CONTAINER	新加坡	十五
上海	PACIFIC DESPATCHER	新加坡	十六
上海	NAVAKAPOL	新加坡	十七
上海	RIHENG	新加坡	十八
上海	NEW HAI LEE	新加坡	十九
上海	KAP. SAKHAROV	新加坡	二十
上海	TRADE CONTAINER	新加坡	二十一
上海	SELANDIA	新加坡	二十二
上海	BUNGA SURIA	新加坡	二十三
上海	CORNELIA MAERSK	新加坡	二十四
上海	ASIA ACE	新加坡	二十五
上海	DONAM 2	新加坡	二十六
上海	DYNAMIC ACE	新加坡	二十七
上海	YAKOV BONDARENKO	新加坡	二十八
上海	CHINA CONTAINER	新加坡	二十九
上海	SL. VOYAGER	新加坡	三十
上海	JOHNNEVERETT	新加坡	三十一
上海	IKTINOS	新加坡	一
上海	OCEAN HAPPINESS	新加坡	二
上海	N. ZIRCON	新加坡	三
上海	BASCA	新加坡	四
上海	NGOMEI CHAU	新加坡	五
上海	TAO YUAN	新加坡	六
上海	B. RUMINSKI	新加坡	七
上海	NEPTUNE ZIRCON	新加坡	八
上海	PRES. VANBUREN	新加坡	九
上海	H.K. ISLAND	新加坡	十
上海	ALGENIB	新加坡	十一

出口船期表			
(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)
NEPTUNE DIAMOND	美國	美國	二十
ORT. EXECUTIVE	美國	美國	二十一
ZIM HAIFA	美國	美國	二十二
HOWELL LYLES	美國	美國	二十三
SL. EXPLORER	美國	美國	二十四
C.T. TRADER	美國	美國	二十五
LAURA MAERSK	美國	美國	二十六
YOKOHAMA MARU	美國	美國	二十七
ELMA DOS	美國	美國	二十八
ELECTRO ACE	美國	美國	二十九
EVER SUPER	美國	美國	三十
NL. LING	美國	美國	三十一
GOLD ASIA	美國	美國	一
ORT. MINISTER	美國	美國	二
SUM. BAWA	美國	美國	三
PRES. TYLER	美國	美國	四
AM. LARK	美國	美國	五
MAIN EXPRESS	美國	美國	六
SL. DEFENDER	美國	美國	七
ASIA ACE	美國	美國	八
SL. VOYAGER	美國	美國	九
PACIFIC CONTAINER	美國	美國	十
PRES. VANBUREN	美國	美國	十一
ELBE EXPRESS	美國	美國	十二
KOREAN WONIS	美國	美國	十三
SUN. BAWA	美國	美國	十四
SAKAMOA	美國	美國	十五
NEPTUNE CORAL	美國	美國	十六
SL. INNOVATOR	美國	美國	十七
GREEN FORWARD	美國	美國	十八
KHUD. REPIN	美國	美國	十九
EVER LARGE	美國	美國	二十
YIN KIM	美國	美國	二十一
NIHON	美國	美國	二十二
NEPTUNE GARNET	美國	美國	二十三
KOYO BAY	美國	美國	二十四
NIPPONICA	美國	美國	二十五
SELANDIA	美國	美國	二十六
YAKOV. BONDARENKO	美國	美國	二十七
MERCATOR	美國	美國	二十八
OCEAN HAPPINESS	美國	美國	二十九
GRODEKOV	美國	美國	三十
KHUD. PAKHOMOV	美國	美國	三十一
SANJANGKOU	美國	美國	一
CHAR YEUNG	美國	美國	二
CHENG TU	新加坡	新加坡	三
MARIE BAKKE	新加坡	新加坡	四
MAI AUSTRALIA	新加坡	新加坡	五
XIAO SHIKOU	新加坡	新加坡	六
BUNGA ANGSA	新加坡	新加坡	七
AUST. ENTERPRISE	新加坡	新加坡	八
KHUD. PAKANOV	新加坡	新加坡	九
GOLDEN BAHRAIN	新加坡	新加坡	十
ORT. CHAMPION	新加坡	新加坡	十一
GREEN FORWARD	新加坡	新加坡	十二
GALERIA	新加坡	新加坡	十三
CHAR HOONG	新加坡	新加坡	十四
SIGMA	新加坡	新加坡	十五
AM. WATTYAH	新加坡	新加坡	十六
ZIM AUSTRALIA	新加坡	新加坡	十七
EVER LARGE	新加坡	新加坡	十八
MACOL ACE	新加坡	新加坡	十九
PACOVERETT	新加坡	新加坡	二十
NIHON	新加坡	新加坡	二十一
YIN KIM	新加坡	新加坡	二十二
GOLD HILL	新加坡	新加坡	二十三
UNION AUCLAND	新加坡	新加坡	二十四
IBN AL NAFES	新加坡	新加坡	二十五
PRES. MADISON	新加坡	新加坡	二十六
YAKOV. BONDARENKO	新加坡	新加坡	二十七
TRANS. AFRICA	新加坡	新加坡	二十八
H.K. ISSAND	新加坡	新加坡	二十九
LANTAO ISLAND	新加坡	新加坡	三十
TRANS. AFRICA	新加坡	新加坡	三十一
BOONKONG 2	新加坡	新加坡	一
AWASHIMA MARU	新加坡	新加坡	二
PACOVERETT	新加坡	新加坡	三
ANNA MAERSK	新加坡	新加坡	四
GLORIA EXPRESS	新加坡	新加坡	五
SUN GRACE	新加坡	新加坡	六
BLACK WHALE	新加坡	新加坡	七
WORLD LION	新加坡	新加坡	八
FUKUZAKI MARU	新加坡	新加坡	九
FORTUNE RUNNER	新加坡	新加坡	十
DONAM 6	新加坡	新加坡	十一
HANGANG GLORY	新加坡	新加坡	十二
DINA	新加坡	新加坡	十三
CENTRA LUZON	新加坡	新加坡	十四
PACIFIC DESPATCHER	新加坡	新加坡	十五
CORNELIA MAERSK	新加坡	新加坡	十六
DYNAMIC ACE	新加坡	新加坡	十七
BLUE ACE	新加坡	新加坡	十八
DJAKARTA	新加坡	新加坡	十九
CHEONG WIND	新加坡	新加坡	二十
NEPTUNE TOPAZ	新加坡	新加坡	二十一
WORLD TIGER	新加坡	新加坡	二十二
BASCA	新加坡	新加坡	二十三
NANSING 1	新加坡	新加坡	二十四
TEISAKTI	新加坡	新加坡	二十五
ABOITZONDARRIER	新加坡	新加坡	二十六
ROYAL STAR	新加坡	新加坡	二十七
HAI CHANG	新加坡	新加坡	二十八
TAI LAI	新加坡	新加坡	二十九
ZHEN ZHU QUAN	新加坡	新加坡	三十
YOKOHAMA MARU	新加坡	新加坡	三十一
STRAIT CONTAINER	新加坡	新加坡	一
BISCAYNE NAVCO	新加坡	新加坡	二
HAI CHANG	新加坡	新加坡	三
HSING HWA	新加坡	新加坡	四
ELECTRO ACE	新加坡	新加坡	五
PIONEER CONTAINER	新加坡	新加坡	六
VENUS	新加坡	新加坡	七
GOKURYU	新加坡	新加坡	八
TA TUNNG	新加坡	新加坡	九
ELMA DOS	新加坡	新加坡	十
NORD BAY	新加坡	新加坡	十一
GOLDEN LAGOS	新加坡	新加坡	十二
KLAUS LEONHARDT	新加坡	新加坡	十三
BARCELONA MARU	新加坡	新加坡	十四
NL. LING	新加坡	新加坡	十五
GOLD AFRICA	新加坡	新加坡	十六
OTARU	新加坡	新加坡	十七
UNIWORLD	新加坡	新加坡	十八
MEDROCK	新加坡	新加坡	十九
RIVER GURARA	新加坡	新加坡	二十
FRANKFURT EXPRESS	新加坡	新加坡	二十一
GOLD HILL	新加坡	新加坡	二十二
CHINA EXPRESS	新加坡	新加坡	二十三
GRAND WING	新加坡	新加坡	二十四

# 百保利輪船公司

巴拿馬—美加東岸及中南美航線			
船名	日期	開往	回港
百保圖	BARBER TOBA	4/2	6/2
泰來	TAMANA	11/2	13/2
百保來	BARBER NARA	18/2	20/2

加州特快航線 川航羅省、長堤			
船名	日期	開往	回港
百保圖	BARBER TOBA	4/2	6/2
百保來	BARBER NARA	18/2	20/2

美加西岸及委內瑞拉航線			
船名	日期	開往	回港
大利仕文	BARBER TABISMAN	4/2	6/2
百保來	BARBER NARA	18/2	20/2

WILLINE 非公會 中東線			
船名	日期	開往	回港
威利泰	WILLINE TARO	4/2	6/2
大朗加	TARONGA	20/2	22/2

# 遠東貨協接獲英國 運往遠東郵件合同

【本報訊】遠東貨協接獲英國運往遠東郵件合同，此舉將有助於遠東貨協擴大業務範圍。據悉，該合同將於下月正式生效。

# 香港至澳洲貨櫃航線

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
太平洋貨櫃輪	PACIFIC CONTAINER	19-23/1	28/1
綠島輪	GREEN ISLAND	30/1-6/2	7/2
海洋貨櫃輪	OCEAN CONTAINER	10-16/2	17/2

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
香港島輪	HONGKONG ISLAND	16-24/1	28/1
吉利島輪	KELTISLAND	8-14/2	15/2

# 金喜來週四抵港

【本報訊】金喜來郵輪將於週四抵達香港。該郵輪由金喜來郵船公司經營，將為遊客提供前往澳洲和紐西蘭的服務。據悉，該郵輪在港期間，將舉行多項活動，以吸引遊客。

# 香港至澳洲貨櫃航線

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
太平洋貨櫃輪	PACIFIC CONTAINER	19-23/1	28/1
綠島輪	GREEN ISLAND	30/1-6/2	7/2
海洋貨櫃輪	OCEAN CONTAINER	10-16/2	17/2

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
香港島輪	HONGKONG ISLAND	16-24/1	28/1
吉利島輪	KELTISLAND	8-14/2	15/2

# 香港至澳洲貨櫃航線

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
太平洋貨櫃輪	PACIFIC CONTAINER	19-23/1	28/1
綠島輪	GREEN ISLAND	30/1-6/2	7/2
海洋貨櫃輪	OCEAN CONTAINER	10-16/2	17/2

# 香港至澳洲貨櫃航線

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
太平洋貨櫃輪	PACIFIC CONTAINER	19-23/1	28/1
綠島輪	GREEN ISLAND	30/1-6/2	7/2
海洋貨櫃輪	OCEAN CONTAINER	10-16/2	17/2

香港至澳洲貨櫃航線			
船名	日期	開往	回港
香港島輪	HONGKONG ISLAND	16-24/1	28/1
吉利島輪	KELTISLAND	8-14/2	15/2



**頭獎叁名：**  
各得麗確AF-2 20項全能  
自動袖珍相機乙部  
每部價值：HK\$955.00

**特別獎七名：**  
各得麗確35EFL自動曝光  
35厘袖珍相機乙部  
附有內藏閃光燈系統  
每部價值：HK\$368.00

抽獎公佈日期：一九八二年二月六日

山區巴士站環境優美水  
電制電話齊多窗要交善  
餉有意請電 235955

**利合**  
新文公司  
建國電聲公司  
平治街街坊會內  
光書局  
產代理公司  
元明底莊街聯發會  
龍門底莊街聯發會  
龍門底莊街聯發會  
龍門底莊街聯發會

**九龍美孚新邨**  
新界大元朗  
新界大元朗  
新界大元朗  
新界大元朗

**收告廣服務處**  
新界大元朗  
新界大元朗  
新界大元朗  
新界大元朗

**啟事**  
萬年豐公司  
萬年豐公司  
萬年豐公司  
萬年豐公司

**遺失聲明**  
遺失聲明  
遺失聲明  
遺失聲明

**遺失聲明**  
遺失聲明  
遺失聲明  
遺失聲明

**遺失聲明**  
遺失聲明  
遺失聲明  
遺失聲明

**遺失聲明**  
遺失聲明  
遺失聲明  
遺失聲明

	創刊號月	信誠財務有限公司謹啓	證券登記處郵輪股份（香港）有限公司啓	證券登記處郵輪股份（香港）有限公司啓
--	------	------------	--------------------	--------------------



租・韓国日本事務所入居敷金等 4250 27100 57200 404,00



### 分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。收費低廉，效果顯著。詳情請洽本報廣告部。

### 汽車

八尾私家車  
小字四個 每天八元

### 迅誠汽車有限公司

本公司經銷各類名廠汽車，性能優越，價格公道。歡迎垂詢。

### 訪尋

尋人啟事：本人於某月某日失蹤，如有知悉者，請與本人聯繫。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。

### 聘請

聘請會計員：本公司因業務需要，現聘請會計員一名，待遇優厚。

### 聘請

聘請英文教師：本校聘請英文教師一名，負責教授英文課程。

### 聘請

聘請中醫師：本院聘請中醫師一名，負責診治各類疑難雜症。



# 方便讀者 選擇旅遊

旺角分社 彌敦道 636號銀行中心1015室 電話 3 846484 846555 846557  
 荃灣分社 青山道遠東銀行大廈地下 電話 0 432631 432708 431406  
 澳門分社 新馬路大豐銀行大廈 303室 電話 83901 83405 77701

由1972年開始，本社之星馬泰旅行團已譽滿全港，參加人數超過五萬人，走過星馬泰三邦十餘名城，包括曼谷、芭提雅、布吉島、攀牙灣、合艾、檳城、太平、怡保、吉隆坡、雲頂高原、新加坡、聖淘沙島等名勝、新加坡及曼谷永安分社直營，保證參加者個個滿意而歸。

A 組：星馬泰十二天豪華團	\$ 3680	男	女	男	女
B 組：泰馬星十二天豪華團	\$ 3580	男	女	男	女
C 組：泰馬星十天豪華團	\$ 3290	逢星期五出發			
D 組：馬星泰十天超級豪華團	\$ 3880	男	女	男	女

敢誇唯我獨尊

**八天高級豪華團 \$2990**  
**韓日九天豪華團 \$3790**  
 ※東京——大阪內陸機※  
**韓國四天 \$1890**  
 韓國·民俗村·華克山莊·自然農莊·景福宮  
 過道：東京、太陽城、鐵倉、箱根、富士山、濱名湖  
 京都、大阪、寶塚、奈良、名古屋、白鷺澤市  
**逢星期二、四、六日出發**

- \* 乘日航747客機，早機去，晚機返。
- \* 節目應有盡有，膳食敢誇全港最靚。
- \* 住東京太陽城，富士山山中湖等一流大酒店
- \* 獨立成團，專人領隊。

逢星期六出發 四月份開始逢星期六、日、一出發  
回程可停台北

**全泰國·清邁·芭提雅**

桂河橋芭提雅 七天 \$1750  
清邁芭提雅 八天 \$1850  
直航清邁 八天 \$2050

清邁獨家住宿觀悅  
曼谷文華·芭提雅海景  
多次夜總會·自置豪華旅遊巴士  
逢星期一·三·四·六出發

新加坡航空公司鼎力贊助

江南高級家宴團  
(上海·杭州·蘇州·無錫·南京)  
·來回雙程飛機，直航上海，回程可自由停留  
·住宿澳資外賓級賓館，舒適豪華。  
·品嚐江南名菜，蘇州點心餐。

九天\$ 3290

2月6, 13, 20, 27日

**全泰國** 曼谷、桂河橋  
清邁、芭堤雅

曼谷 七天 \$1490 起  
清邁 八天 \$1990

全港獨有：①長勝灘 ②仙猴山 ③伊甸菓園  
④泰國迪士尼樂園 ⑤芭堤雅嘉樂斯

酒店靚、膳食好、免費任意品嘗泰國生菓


\*三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多。  
\*曼谷住MANHATTAN，芭堤雅住有私家海灘之ROYAL CLIFF HOTEL。  
\*乘泰航，早機去，晚機返。逢星期一，二，四，六日出發

票務部：5-210341-3

**鹿兒島九州本州豪華團**

行程包括(九州)鹿兒島、櫻島活火山、長崎真、指宿、青島、宮崎自然動物園、別府地獄噴泉、阿蘇火山、熊本、天草五橋、雲仙、長崎、福岡、(本州)東京、豐島樂園 (日本迪士尼樂園之稱)購物中心銀座。全程一流大酒店、鹿兒島、指宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店。真正獨立成團，專人領隊。

逢星期三出發，九州八天\$3290  
逢星期六出發，九本九天\$3690











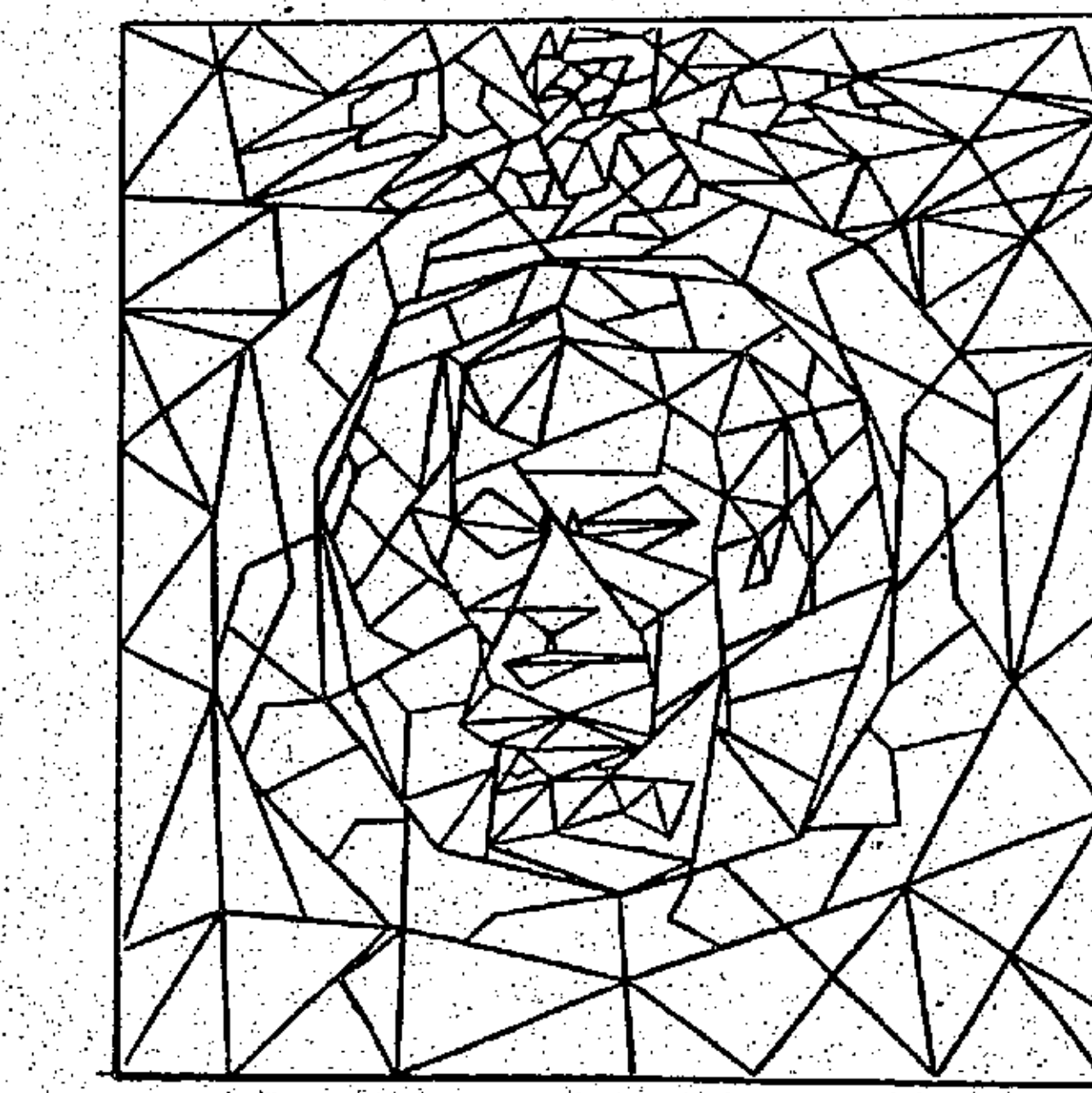




### 怎樣充實假期

介紹好有會群福各雅聖

七天假期，是每個人都有的。但如何充實這七天，卻是每個人都要面對的問題。本報特約記者，曾先後訪問了多位雅聖，他們分享了許多充實假期的方法，包括參加各種興趣班、旅遊、閱讀、運動等。這些方法不僅能豐富生活，還能增進親子關係，提高孩子的學習興趣。



### 青少年的疑惑

中學階段的青少年，在生理方面成長，他們的情緒和智力也在不斷發展。他們需要明白，自己所有內在的轉變，都是需要父母的正確指導。父母應該多與孩子溝通，了解他們的內心世界，給予他們必要的支持和鼓勵。

### 少女婚前性行為

朱浩然

本報記者採訪了多位少女，她們分享了對婚前性行為的看法。有的少女認為，婚前性行為是個人自由的表現，只要雙方同意，就沒有問題。但也有人認為，婚前性行為會帶來負面影響，如懷孕、疾病等。父母應該加強對子女的教育，引導他們做出正確的選擇。

### 最年輕的區議員——馮志強

他是代表香港南區的年紀只有廿一歲

馮志強，現年二十一歲，是香港最年輕的區議員。他代表香港南區，負責多個選區的選民。馮志強在政壇表現出色，深受選民支持。他認為，年輕人有責任為社會貢獻力量，並通過自己的努力，為選民爭取權益。



### 是你否個的感？

這是一個問題，你已經問過自己嗎？

這是一個關於自我認知和情感的探討。文章指出，每個人都應該了解自己的內心，了解自己的情感需求。只有了解自己的內心，才能做出正確的選擇，才能过上幸福的生活。

### 永樂末段竄勁特強

友威快試走勢特強

在最近的比賽中，永樂隊表現出色，末段竄勁特強。友威隊也表現不俗，走勢特強。這場比賽競爭激烈，雙方都全力以赴，最終永樂隊以微弱優勢獲勝。

### 沙田晨操

沙田晨操，是沙田區的一項特色活動。每天早晨，許多居民會參加晨操，鍛煉身體，增進友誼。這項活動不僅豐富了居民的業餘生活，還促進了社區的和諧與團結。

### 洪維德表現出色

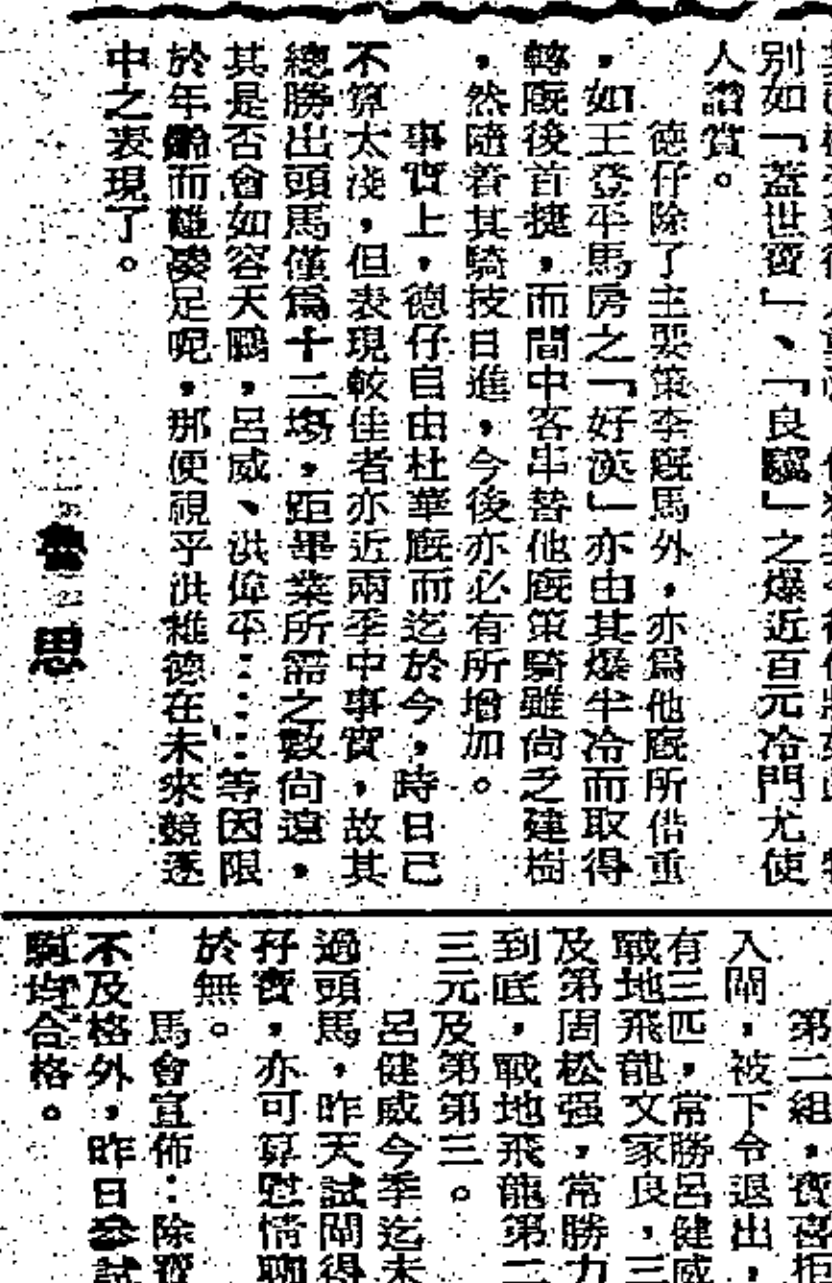
未來將廣被借重

洪維德在最近的比賽中表現出色，展現了強大的實力。他不僅技術精湛，還具有極強的團隊精神。未來，他將被廣為借重，為球隊爭取更多的榮譽。

### 中學課程應多元化

社會對升學就業均應採新觀念

中學課程應該更加多元化，不僅注重知識的傳授，還應該注重能力的培養。社會對升學和就業的觀念也應該更新，不再單純看重分數，而是看重學生的綜合素質。



### 開試組兩晨昨田沙

先佔勝常物人小

沙田晨操組昨日舉行開試，吸引了眾多市民參加。在比賽中，小動物們表現出色，先佔優勢，最終獲勝。

### 公益少年團透過各項活動

提供德育訓練及公民教育

公益少年團通過開展各種活動，為青少年提供德育訓練和公民教育。這些活動包括志願服務、社會實踐等，旨在培養青少年的社會責任感和公民意識。

### 莫何婉穎訓練學對教育界

莫何婉穎，一位優秀的教育工作者，致力於提高教師的專業素養。她通過開展各種培訓活動，幫助教師不斷學習和成長，為提高教學質量做出貢獻。

### 白眉雅女士

白眉雅女士是一位傑出的女性，她在多個領域都取得了卓越成就。她不僅在事業上表現出色，還積極參與社會公益活動，為社會做出了重要貢獻。

### 中學課程應多元化

社會對升學就業均應採新觀念

中學課程應該更加多元化，不僅注重知識的傳授，還應該注重能力的培養。社會對升學和就業的觀念也應該更新，不再單純看重分數，而是看重學生的綜合素質。

### Dorset House College

invites applications for Spring Term, beginning April 12, 1982.

Dorset House College, a coeducational institution, situated in beautiful Vancouver. Excellent school facilities; conveniently located. Professional teachers, academic excellence stressed. Students prepared for post-secondary institutions in North America. British Columbia Provincial Government curriculum. Also, first and second year university preparation.

Address inquiries to: Registrar, Dorset House College, Box 606, Postal Station A, Vancouver, British Columbia, Canada.

### 82明德會考溫習精要

82明德會考溫習精要 查詢電話：5-728154 5-747578

- 由1982年一月廿三日起，一週三個月，用輔導方式指導學生溫習。
- 分文理兩組，每組十個科目，內容多與1982年中學會考範圍編訂。
- 提供補充資料，指導學生溫習重點，討論答題技巧。
- 只接受訂課，全部課程共計12期，分六次開課，共一百二十元。
- 參加者可訂下訂課，以「明德文化服務社」抬頭之劃款支票，銀行本票，郵票或現金支付。

「82明德會考溫習精要」訂課單：

姓名：\_\_\_\_\_ 通訊電話：\_\_\_\_\_

地址：\_\_\_\_\_

### 加拿大升學

HIGH PARK SCHOOL 加拿大升學

本校為安大略省教育局註冊學校，現招收82年1月份中學9-13班及英文專修班。校舍佔地五畝，設備完善。實驗室、圖書館、電腦室、體育館、師資優良，紀律嚴明。為海外學生提供入大學課程，畢業後並協助升學入加大學。

海外留學導教中心

九龍彌敦道六五五號胡生行一五〇七室

電話：K-968078 K-951230 K-948213

### 北海書院招生

北海書院招生

一、招收系級：本科四年制文史、英文、社會教育、新聞、社會學及社會工作、經濟（分經濟及國際貿易二組）、工商管理及會計。

二、報名日期：即日起至考試前二日止。（例假及二月二十二日至三月一日起考試）

三、考試日期：二月十四日上午九時起，二天考完。

四、報名及考試地址：九龍彌敦道二五五號（在火車碼頭對面）

五、本校設有獎學金約五百名，凡成績優良及品行端正而家境困難者，均可於註冊入學後申請。

簡章備索

### 諾貝爾日英文書院

諾貝爾日英文書院

春季日夜各級招生 設獎助學金 全年助學金500元

二月二日開課。帶證件報名。地址：一至五（中一至中六）

珠海書院校外進修部

春季課程招生（三月開課）簡章備索

### 加拿大升學

HIGH PARK SCHOOL 加拿大升學

本校為安大略省教育局註冊學校，現招收82年1月份中學9-13班及英文專修班。校舍佔地五畝，設備完善。實驗室、圖書館、電腦室、體育館、師資優良，紀律嚴明。為海外學生提供入大學課程，畢業後並協助升學入加大學。

海外留學導教中心

九龍彌敦道六五五號胡生行一五〇七室

電話：K-968078 K-951230 K-948213

### 北海書院招生

北海書院招生

一、招收系級：本科四年制文史、英文、社會教育、新聞、社會學及社會工作、經濟（分經濟及國際貿易二組）、工商管理及會計。

二、報名日期：即日起至考試前二日止。（例假及二月二十二日至三月一日起考試）

三、考試日期：二月十四日上午九時起，二天考完。

四、報名及考試地址：九龍彌敦道二五五號（在火車碼頭對面）

五、本校設有獎學金約五百名，凡成績優良及品行端正而家境困難者，均可於註冊入學後申請。

簡章備索

### 諾貝爾日英文書院

諾貝爾日英文書院

春季日夜各級招生 設獎助學金 全年助學金500元

二月二日開課。帶證件報名。地址：一至五（中一至中六）

珠海書院校外進修部

春季課程招生（三月開課）簡章備索

### 加拿大升學

HIGH PARK SCHOOL 加拿大升學

本校為安大略省教育局註冊學校，現招收82年1月份中學9-13班及英文專修班。校舍佔地五畝，設備完善。實驗室、圖書館、電腦室、體育館、師資優良，紀律嚴明。為海外學生提供入大學課程，畢業後並協助升學入加大學。

海外留學導教中心

九龍彌敦道六五五號胡生行一五〇七室

電話：K-968078 K-951230 K-948213

### 北海書院招生

北海書院招生

一、招收系級：本科四年制文史、英文、社會教育、新聞、社會學及社會工作、經濟（分經濟及國際貿易二組）、工商管理及會計。

二、報名日期：即日起至考試前二日止。（例假及二月二十二日至三月一日起考試）

三、考試日期：二月十四日上午九時起，二天考完。

四、報名及考試地址：九龍彌敦道二五五號（在火車碼頭對面）

五、本校設有獎學金約五百名，凡成績優良及品行端正而家境困難者，均可於註冊入學後申請。

簡章備索

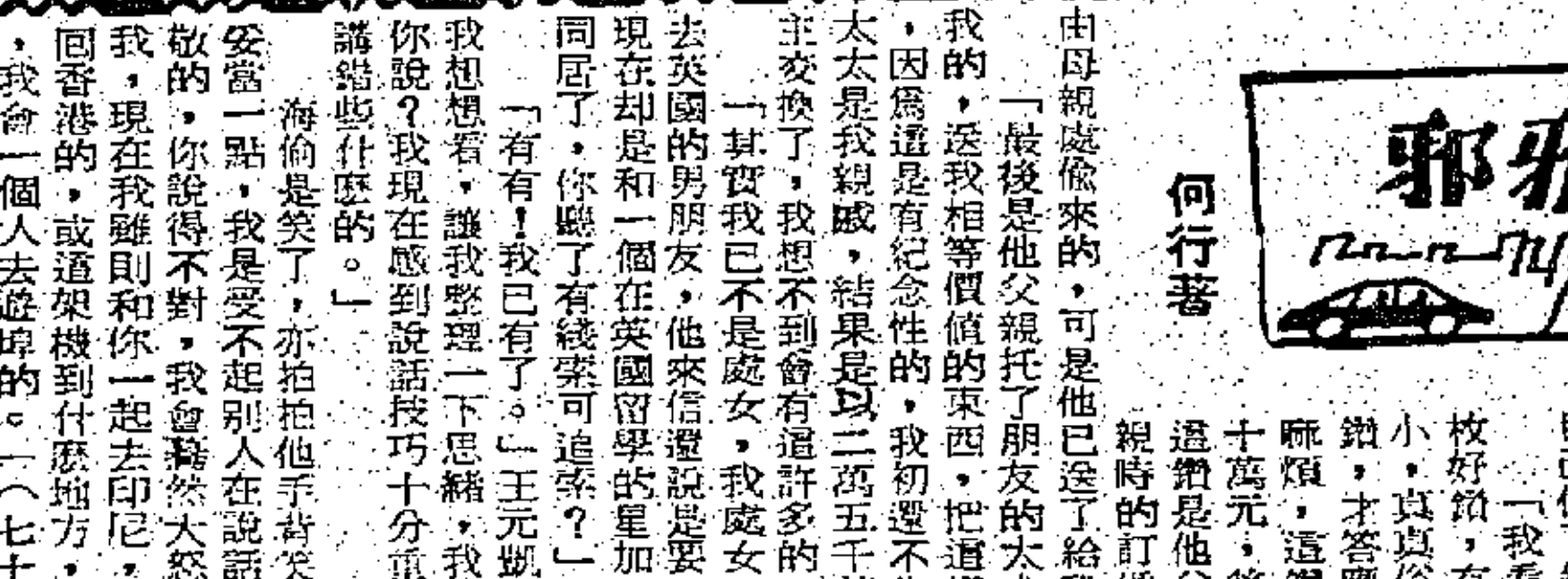




這一篇：特種生活  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



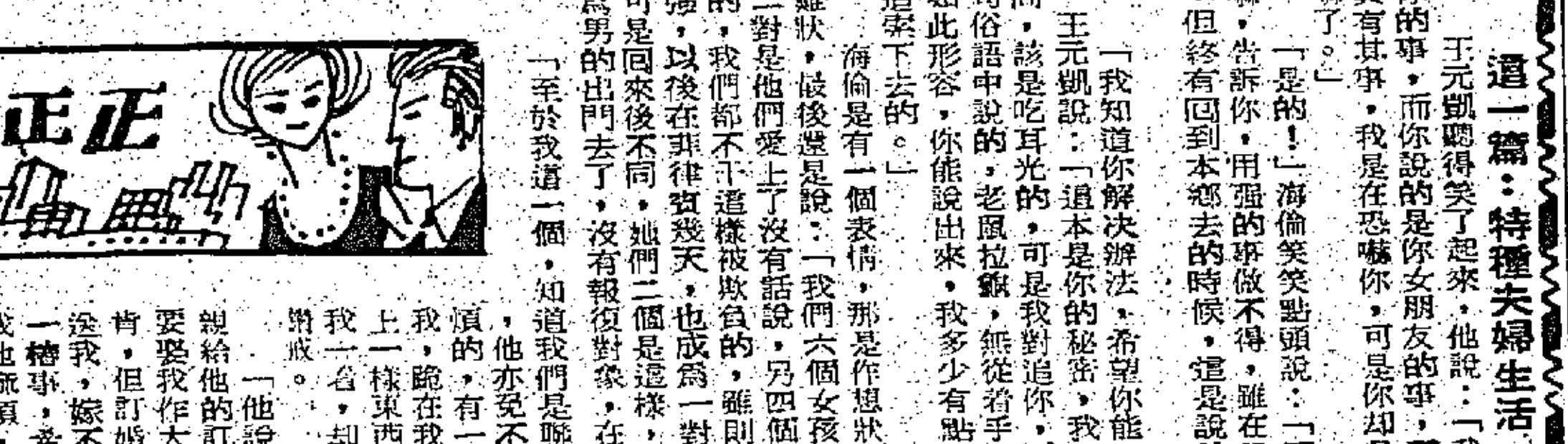
紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



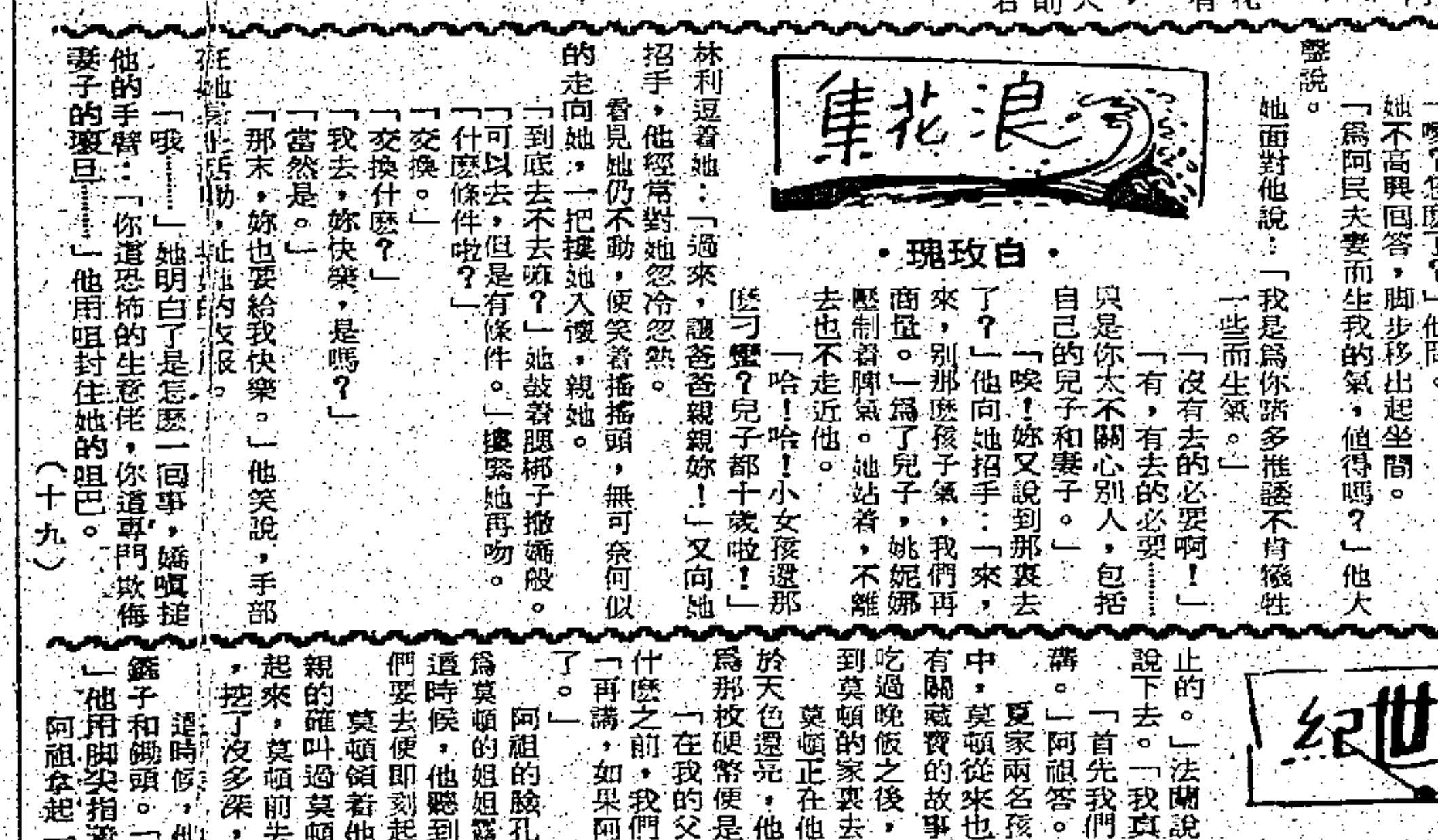
紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」



紅粉冤情  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」  
「你這特種生活，是怎麼過的？」  
「我這特種生活，是怎麼過的？」